

# 大会第五十一届会议通过的 决 定

## 第 二 卷

1996年9月17日至12月18日

大 会

正式记录: 第五十一届会议  
补编第49号(A/51/49)



联合国 · 1997年, 纽约

# 说 明

大会决议和决定采用下列方法编号,以资识别:

## 常 会

到第三十届常会为止,大会决议用阿拉伯数字编号,后面加括号,括号里用罗马数字表示会议届次(例如:第 3363 (XXX) 号决议)。几项决议通过后同列在一个号数之下时,则按每项决议,在两种数字中间加一个英文大写字母,以资识别(例如:第 3367 A (XXX) 号决议,第 3411 A 和 B (XXX) 号决议,第 3419 A 至 D (XXX) 号决议)。各项决定都不编号。

从第三十一届会议起,大会的文件采用新的编号方法,其中决议和决定的编号方法是用一个阿拉伯数字,表示会议届次,后面加一条斜线和另一个阿拉伯数字(例如:第 31/1 号决议,第 31/301 号决定)。几项决议或决定通过后同列在一个号数之下时,则按每项决议或决定,在第二个阿拉伯数字后面加一个英文大写字母,以资识别(例如:第 31/16 A 号决议,第 31/16 A 和 B 号决议,第 31/406 A 至 B 号决定)。

## 特别会议

到第七届特别会议为止,大会决议用阿拉伯数字编号,后面加括号,括号里用英文字母“S”代表“Special”)和罗马数字表示会议届次(例如:第 3362 (S-VII) 号决议)。各项决定都不编号。

从第八届特别会议起,决议和决定的编号方法是用英文字母“S”和一个阿拉伯数字表示会议届次,后面加一条斜线和另一个阿拉伯数字(例如:第 S-8/1 号决议,第 S-8/11 号决定)。

## 紧急特别会议

到第五届紧急特别会议为止,大会决议用阿拉伯数字编号,后面加括号,括号里用英文字母“ES”(代表英文“Emergency Special”)和罗马数字表示会议届次(例如:第 2252 (ES-V) 号决议)。各项决定都不编号。

从第六届紧急特别会议起,决议和决定的编号方法是用英文字母“ES”和一个阿拉伯数字表示会议届次,后面加一条斜线和另一个阿拉伯数字(例如:第 ES-6/1 号决议,第 ES-6/11 号决定)。

上述每种编号方法都按照通过的先后次序。

\* \* \*

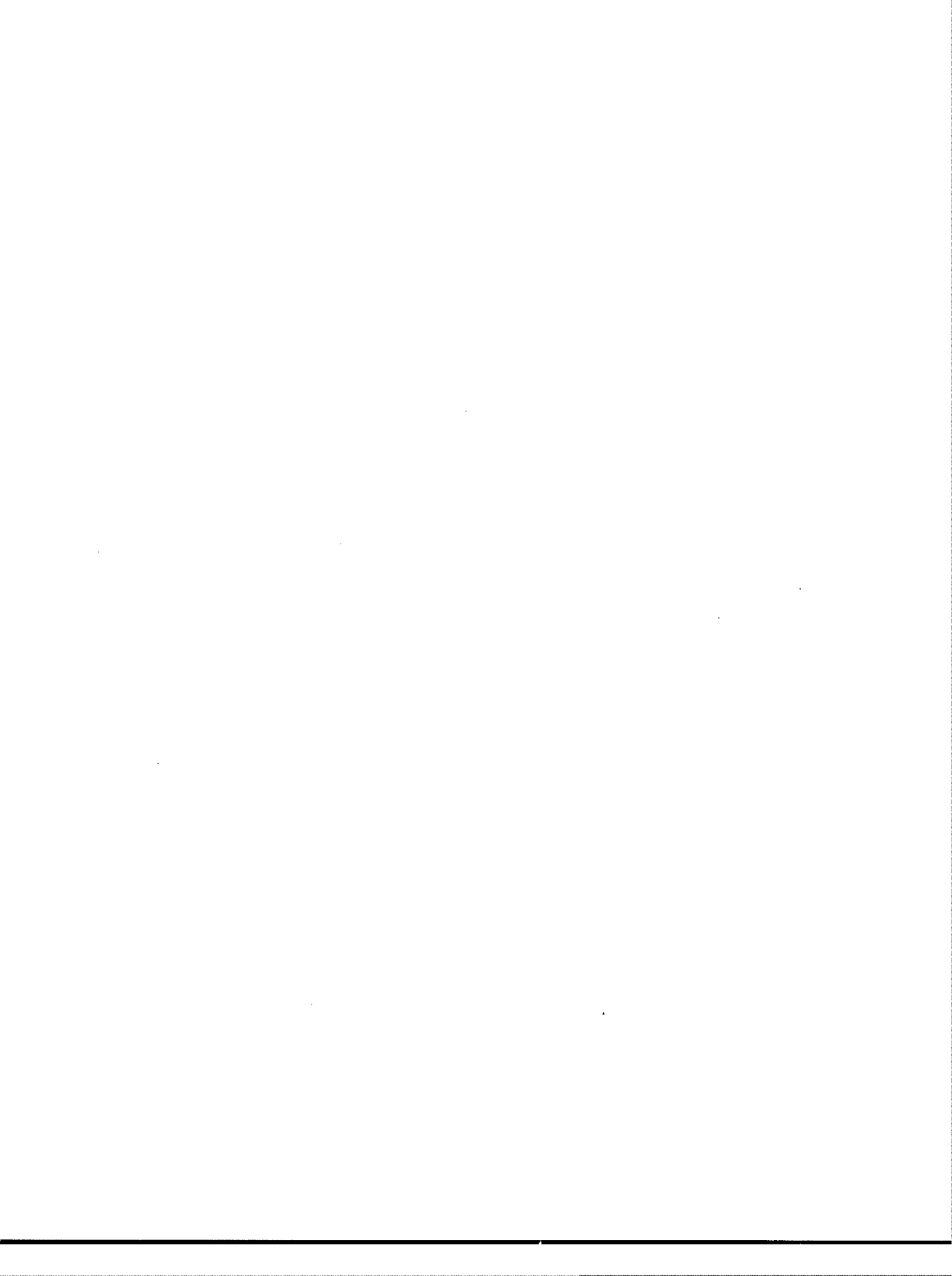
第二卷载有大会 1996 年 9 月 17 日至 12 月 18 日期间通过的决定。上述期间通过的决议和有关议程项目分配的资料载于第一卷。大会第五十一届会议通过的其余决议或决定将编入第三卷。

# 目 录

节次	页次
A. 选举和任命.....	1
B. 其他决定.....	9
1. 未经发交主要委员会而通过的决定 .....	9
2. 根据第一委员会的报告通过的决定 .....	13
3. 根据特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)的报告通过的决定 .....	14
4. 根据第二委员会的报告通过的决定 .....	15
5. 根据第三委员会的报告通过的决定 .....	22
6. 根据第五委员会的报告通过的决定 .....	34
7. 根据第六委员会的报告通过的决定 .....	40

## 附 件

决定一览表 .....	41
-------------	----



## A. 选举和任命

### 51/301. 任命全权证书委员会成员

1996年9月17日大会第1次全体会议根据大会议事规则第28条,任命下列会员国为第五十一届会议全权证书委员会成员: 中国、多米尼加共和国、加蓬、荷兰、巴拉圭、菲律宾、俄罗斯联邦、塞拉利昂和美利坚合众国。

### 51/302. 选举大会主席<sup>1</sup>

1996年9月17日大会第1次全体会议根据《联合国宪章》第二十一条和大会议事规则第31条的规定,选出拉扎利·伊斯梅尔先生(马来西亚)为大会主席。

### 51/303. 选举各主要委员会主席<sup>1</sup>

1996年9月17日大会六个主要委员会根据大会议事规则第103条的规定举行会议,选举各主要委员会的主席。

1996年9月17日,大会主席在第2次全体会议上宣布下列人员当选为各主要委员会主席:

第一委员会:	阿利亚克山大·瑟丘先生(白俄罗斯)
特别政治和非殖民化委员会(第四委员会):	阿伦胶·基迪昆先生(老挝人民民主共和国)
第二委员会:	阿尔扬·汉布格尔先生(荷兰)
第三委员会:	帕特里夏·埃斯皮诺萨夫人(墨西哥)
第五委员会:	恩戈尼·弗朗西斯·森格韦先生(津巴布韦)
第六委员会:	拉蒙·埃斯科瓦尔-萨洛姆先生(委内瑞拉)

### 51/304. 选举大会副主席<sup>1</sup>

1996年9月17日大会第2次全体会议根据1978年12月19日第33/138号决议附件第2和第3段的规定,选出下列二十一个会员国的代表为大会副主席: 安道尔、安哥拉、巴哈马、布隆迪、中国、塞浦路斯、法国、加纳、洪都拉斯、拉脱维亚、阿拉伯利比亚民众国、尼日尔、巴勒斯坦、巴拉圭、菲律宾、俄罗斯联邦、苏丹、土耳其、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国。

---

<sup>1</sup> 根据大会议事规则第38条,总务委员会由大会主席、二十一名副主席和六个主要委员会的主席组成。

## 51/305. 选举方案和协调委员会二十个成员

1996年10月14日大会第33次全体会议根据经济及社会理事会的提名<sup>2</sup>并按照经社理事会1976年5月14日第2008(LX)号决议和附件1987年12月4日第1987/94号决议第1段选出阿根廷、奥地利、巴西、喀麦隆、刚果、德国、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、尼加拉瓜、尼日利亚、巴勒斯坦、波兰、罗马尼亚、泰国、特立尼达和多巴哥、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国和津巴布韦为方案和协调委员会成员；自1997年1月1日起任期三年，填补下列国家任满时出现的空缺：阿根廷、白俄罗斯、巴西、喀麦隆、加拿大、科摩罗、刚果、古巴、德国、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、荷兰、挪威、巴基斯坦、罗马尼亚、塞内加尔、特立尼达和多巴哥、乌克兰和大不列颠及北爱尔兰联合王国。

大会同次会议决定保留其第五十一届会议议程项目17分项(b)，以便在此后日期根据经济及社会理事会的提名，选举成员国填补方案和协调委员会剩余两个席位。

因此，方案和协调委员会由下列三十二个成员国组成：阿根廷、<sup>\*\*\*</sup>奥地利、<sup>\*\*\*</sup>巴哈马、<sup>\*</sup>贝宁、<sup>\*</sup>巴西、<sup>\*\*\*</sup>喀麦隆、<sup>\*\*\*</sup>中国、<sup>\*\*</sup>刚果、<sup>\*\*</sup>埃及、<sup>\*\*</sup>法国、<sup>\*</sup>德国、<sup>\*\*\*</sup>加纳、<sup>\*</sup>印度尼西亚、<sup>\*\*\*</sup>伊朗伊斯兰共和国、<sup>\*\*\*</sup>日本、<sup>\*\*</sup>墨西哥、<sup>\*</sup>尼加拉瓜、<sup>\*\*\*</sup>尼日利亚、<sup>\*\*\*</sup>巴基斯坦、<sup>\*\*\*</sup>波兰、<sup>\*\*\*</sup>大韩民国、<sup>\*\*</sup>罗马尼亚、<sup>\*\*\*</sup>俄罗斯联邦、<sup>\*</sup>泰国、<sup>\*\*\*</sup>多哥、<sup>\*\*</sup>特立尼达和多巴哥、<sup>\*\*\*</sup>乌克兰、<sup>\*\*\*</sup>大不列颠及北爱尔兰联合王国、<sup>\*\*\*</sup>美利坚合众国、<sup>\*</sup>乌拉圭、<sup>\*\*</sup>扎伊尔<sup>\*\*\*</sup>和津巴布韦。<sup>\*\*\*</sup>

- 
- <sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。
  - <sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。
  - <sup>\*\*\*</sup> 1999年12月31日任满。

## 51/306. 选举安全理事会五个非常任理事国

1996年10月21日，大会第39次全体会议根据《联合国宪章》第二十三条和大会议事规则第142条，选出哥斯达黎加、日本、肯尼亚、葡萄牙和瑞典为安全理事会非常任理事国，自1997年1月1日起，任期两年，填补下列国家任满时出现的空缺：博茨瓦纳、德国、洪都拉斯、印度尼西亚和意大利。

因此，安全理事会由下列十五个理事国组成：智利、<sup>\*</sup>中国、哥斯达黎加、<sup>\*\*</sup>埃及、<sup>\*</sup>法国、几内亚比绍、<sup>\*</sup>日本、<sup>\*\*</sup>肯尼亚、<sup>\*\*</sup>波兰、<sup>\*</sup>葡萄牙、<sup>\*\*</sup>俄罗斯联邦、<sup>\*</sup>大韩民国、<sup>\*</sup>瑞典、<sup>\*\*</sup>大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国。

- 
- <sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。
  - <sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。

---

<sup>2</sup> 见经济及社会理事会1996年5月2日和3日第1996/222号决定和1996年7月25日第1996/298号决定；另见A/51/269。

## 51/307. 选举经济及社会理事会十八个理事国

1996年10月31日大会第47次和48次全体会议根据《联合国宪章》第六十一条和大会议事规则第145条,选出佛得角、智利、古巴、吉布提、萨尔瓦多、法国、冈比亚、德国、冰岛、日本、拉脱维亚、墨西哥、莫桑比克、大韩民国、西班牙、斯里兰卡、土耳其和赞比亚为经济及社会理事会理事国,自1997年1月1日起,任期三年,填补下列国家任满时出现的空缺:保加利亚、智利、哥斯达黎加、埃及、法国、德国、加纳、希腊、印度尼西亚、爱尔兰、日本、巴基斯坦、巴拉圭、葡萄牙、塞内加尔、坦桑尼亚联合共和国、委内瑞拉和津巴布韦。

因此,经济及社会理事会由下列五十四个理事国组成:阿根廷、<sup>\*</sup>澳大利亚、<sup>\*</sup>孟加拉国、<sup>\*\*</sup>白俄罗斯、<sup>\*</sup>巴西、<sup>\*</sup>加拿大、<sup>\*\*</sup>佛得角、<sup>\*\*\*</sup>中非共和国、<sup>\*\*</sup>智利、<sup>\*\*\*</sup>中国、<sup>\*\*</sup>哥伦比亚、<sup>\*</sup>刚果、<sup>\*</sup>科特迪瓦、<sup>\*</sup>古巴、<sup>\*\*\*</sup>捷克共和国、<sup>\*\*</sup>吉布提、<sup>\*\*\*</sup>萨尔瓦多、<sup>\*\*\*</sup>芬兰、<sup>\*\*</sup>法国、<sup>\*\*\*</sup>加蓬、<sup>\*\*</sup>冈比亚、<sup>\*\*\*</sup>德国、<sup>\*\*\*</sup>圭亚那、<sup>\*\*</sup>冰岛、<sup>\*\*\*</sup>印度、<sup>\*</sup>牙买加、<sup>\*</sup>日本、<sup>\*\*\*</sup>约旦、<sup>\*\*</sup>拉脱维亚、<sup>\*\*\*</sup>黎巴嫩、<sup>\*\*</sup>卢森堡、<sup>\*</sup>马来西亚、<sup>\*</sup>墨西哥、<sup>\*\*\*</sup>莫桑比克、<sup>\*\*\*</sup>荷兰、<sup>\*</sup>尼加拉瓜、<sup>\*\*</sup>菲律宾、<sup>\*</sup>波兰、<sup>\*</sup>大韩民国、<sup>\*\*\*</sup>罗马尼亚、<sup>\*\*</sup>俄罗斯联邦、<sup>\*\*</sup>南非、<sup>\*</sup>西班牙、<sup>\*\*\*</sup>斯里兰卡、<sup>\*\*\*</sup>苏丹、<sup>\*\*</sup>瑞典、<sup>\*\*</sup>泰国、<sup>\*</sup>多哥、<sup>\*\*</sup>突尼斯、<sup>\*\*</sup>土耳其、<sup>\*\*\*</sup>乌干达、<sup>\*</sup>大不列颠及北爱尔兰联合王国、<sup>\*\*</sup>美利坚合众国<sup>\*</sup>和赞比亚。<sup>\*\*\*</sup>

<sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。

<sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 1999年12月31日任满。

## 51/308. 选举国际法院五名法官

1996年11月6日大会第54次会体会议和同日安全理事会第3709次会议根据《国际法院规约》第二条至第四条、第七条至第十二条以及第十四条和第十五条、大会议事规则第150条和第151条、安理会暂行议事规则第40条和第61条,各自独立选举国际法院五名法官,从1997年2月6日起,任期九年,填补下列法官任满时出现的空缺:穆罕默德·贝德贾维先生(阿尔及利亚)、斯蒂芬·施韦贝尔先生(美利坚合众国)、穆罕默德·沙哈布丁先生(圭亚那)、弗拉德连·韦列谢京先生(俄罗斯联邦)、路易吉·费拉里·布拉沃先生(意大利)。<sup>3</sup> 下列人士当选:穆罕默德·贝德贾维先生(阿尔及利亚)、彼得·科伊曼斯先生(荷兰)、若泽·弗朗西斯科·雷塞克先生(巴西)、斯蒂芬·施韦贝尔先生(美利坚合众国)和弗拉德连·韦列谢京先生(俄罗斯联邦)。

因此,国际法院由下列法官组成:院长斯蒂芬·施韦贝尔先生(美利坚合众国)、<sup>\*\*\*</sup>副院长克里斯托弗·威拉曼特里先生(斯里兰卡)、<sup>\*</sup>小田滋先生(日本)、<sup>\*\*</sup>穆罕默

<sup>3</sup> 见A/51/333-S/1996/722、A/51/334/Rev.1-S/1996/723/Rev.1和Corr.1和A/51/335-S/1996/724和Corr.1;见《安全理事会正式记录,第五十一年,1996年7、8和9月份补编》,S/1996/722、S/1996/723/Rev.1和S/1996/724号文件。

德·贝德贾维先生(阿尔及利亚)、<sup>\*\*\*</sup>吉尔贝·纪尧姆先生(法国)、<sup>\*</sup>雷蒙·朗热瓦先生(马达加斯加)、<sup>\*</sup>盖佐·海尔采格先生(匈牙利)、<sup>\*\*</sup>史久镛先生(中国)、<sup>\*\*</sup>卡尔-奥古斯特·弗莱施豪尔先生(德国)、<sup>\*\*</sup>阿卜杜勒·科罗马先生(塞拉利昂)、<sup>\*\*</sup>弗拉德连·韦列谢京先生(俄罗斯联邦)、<sup>\*\*\*</sup>罗莎琳·希金斯女士(大不列颠及北爱尔兰联合王国)、<sup>\*</sup>贡萨洛·帕拉-阿朗古伦先生(委内瑞拉)、<sup>\*</sup>彼得·科伊曼斯先生(荷兰)<sup>\*\*\*</sup>和若泽·弗朗西斯科·雷塞克先生(巴西)。<sup>\*\*\*</sup>

<sup>\*</sup> 2000年2月5日任满。

<sup>\*\*</sup> 2003年2月5日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 2006年2月5日任满。

#### 50/309. 选举国际法委员会成员

1996年11月11日大会第55次全体会议根据1947年11月21日第174(II)号决议以及大会1956年12月18日第1103(XI)号、1961年11月6日第1647(XVI)号和1981年11月18日36/39号决议修订的国际法委员会章程,选出委员会下列三十四名成员,从1997年1月1日起,任期五年:<sup>4</sup>

伊曼纽尔·阿克韦·阿多先生(加纳)  
侯塞因·巴哈尔纳先生(巴林)  
乌恩·肖卡特·哈苏奈赫先生(约旦)  
若昂·克莱门特·巴埃纳·苏亚雷斯先生(巴西)  
穆罕默德·本努纳先生(摩洛哥)  
伊·布朗利先生(大不列颠及北爱尔兰联合王国)  
恩里克·埃迪奥蒂先生(阿根廷)  
詹姆斯·理查德·克劳福特先生(澳大利亚)  
克里斯托弗·约翰·罗伯特·杜加德先生(南非)  
康斯坦丁·埃科诺米泽斯先生(希腊)  
纳比勒·埃拉拉比先生(埃及)  
路易吉·费拉里·布拉沃先生(意大利)  
兹济斯拉夫·加里茨基先生(波兰)  
劳尔·戈科先生(菲律宾)  
格哈特·哈夫纳先生(奥地利)  
贺其治先生(中国)  
毛里西奥·埃多西亚·萨卡萨先生(尼加拉瓜)  
豪尔赫·伊留埃卡先生(巴拿马)  
彼得·卡巴特西先生(乌干达)  
詹姆斯·路塔班齐布瓦·卡特卡先生(坦桑尼亚联合共和国)  
莫克塔尔·库苏马-阿特马贾先生(印度尼西亚)

<sup>4</sup> 见A/51/177和Add.1-9、A/51/718和Add.1和A/51/653。



伊戈尔·伊尔诺维奇·卢卡苏克先生(俄罗斯联邦)  
特奥多·梅莱什卡努先生(罗马尼亚)  
瓦奇拉夫·米库尔卡先生(捷克共和国)  
迪迪埃·奥佩蒂·巴丹先生(乌拉圭)  
纪尧姆·庞布-奇冯达先生(加蓬)  
阿兰·佩莱先生(法国)  
彭马拉朱·斯雷尼瓦萨·劳先生(印度)  
维克托·罗德里格斯-赛德尼奥先生(委内瑞拉)  
罗伯特·罗森斯托克先生(美利坚合众国)  
贝尔纳多·赛普尔韦尔达先生(墨西哥)  
布鲁诺·西马先生(德国)  
杜杜·蒂亚姆先生(塞内加尔)  
山田中正先生(日本)

### 51/310. 选举行政和预算问题咨询委员会成员

1996年11月14日大会第58次全体会议根据第五委员会建议,<sup>5</sup>任命下列人士为行政和预算问题咨询委员会成员,从1997年1月1日起,任期三年:丹尼斯·阿尔茂女士、阿马尔·阿马里先生、列昂尼德·比德尼先生、热拉尔·比罗先生和诺尔马·戈伊科切亚·埃斯特诺斯夫人。

因此,行政和预算咨询委员会由下列人士组成:丹尼斯、阿尔茂女士(新西兰)、<sup>\*\*\*</sup>艾哈迈德·法西·马斯里先生(阿拉伯叙利亚共和国)、<sup>\*</sup>阿马尔·阿马里先生(突尼斯)、<sup>\*\*\*</sup>伊万·巴拉克先生(罗马尼亚)、<sup>\*</sup>列昂尼德·叶菲莫维奇·比德尼先生(俄罗斯联邦)、<sup>\*\*\*</sup>热拉尔·比罗先生(法国)、<sup>\*\*\*</sup>诺尔马·戈伊科切亚·埃斯特诺斯夫人(古巴)、<sup>\*\*\*</sup>维杰·加卡勒先生(印度)、<sup>\*\*</sup>熊丸雄治先生(日本)、<sup>\*\*</sup>马哈曼纳·梅加先生(马里)、<sup>\*</sup>何塞·马孔代斯·德卡瓦洛先生(巴西)、<sup>\*\*</sup>贝斯利·梅科克先生(巴巴多斯)、<sup>\*</sup>姆塞莱先生(坦桑尼亚共和国)、<sup>\*</sup>沃尔夫冈·施特克尔先生(德国)、<sup>\*\*</sup>唐光庭先生(中国)、<sup>\*\*</sup>和乔瓦尼·路易吉·瓦伦扎先生(意大利)。<sup>\*\*</sup>

---

<sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。

<sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 1999年12月31日任满。

---

<sup>5</sup> A/51/671, 第6段。

### 51/311. 任命会费委员会成员

1996年11月14日大会第58次全体会议根据第五委员会的建议<sup>6</sup> 任命下列人士为会费委员会成员,自1997年1月1日起,任期三年:伊克巴勒·阿克洪德先生、尤金尼·杰伊涅科先生、阿尔瓦罗·古热尔·德阿伦卡尔先生、巨奎林先生、伊莎贝尔·克莱斯女士和乌戈·塞西先生。

因此,会费委员会由下列人士组成:伊克巴勒·阿克洪德先生(巴勒斯坦)、<sup>\*\*\*</sup>皮耶特·约翰内斯·比耶马先生(荷兰)、<sup>\*</sup> 乌尔迪斯·布卢基斯先生(拉脱维亚)、<sup>\*</sup> 塞尔西奥·查帕罗·鲁伊斯先生(智利)、<sup>\*\*</sup> 尤金尼·真伊涅科先生(俄罗斯联邦)、<sup>\*\*\*</sup> 戴维·埃图科特先生(乌干达)、<sup>\*</sup> 尼尔·休伊特·弗朗西斯先生(澳大利亚)、<sup>\*\*</sup> 威廉·格兰特先生(美利坚合众国)、<sup>\*</sup> 阿尔瓦罗·古热尔·德阿伦卡尔先生(巴西)、<sup>\*\*\*</sup> 伊戈尔·古门尼先生(乌克兰)、<sup>\*</sup> 巨奎林先生(中国)、<sup>\*\*\*</sup> 河合正男先生(日本)、<sup>\*</sup> 伊莎贝尔·克莱斯女士(德国)、<sup>\*\*\*</sup> 瓦努·戈帕拉·梅农先生(新加坡)、<sup>\*</sup> 阿蒂略·诺韦尔托·莫尔特尼先生(阿根廷)、<sup>\*\*</sup> 穆罕默德·马哈穆德·乌尔德·加乌斯先生(毛里塔尼亚)、<sup>\*\*</sup> 乌戈·塞西先生(意大利)、<sup>\*\*\*</sup> 和奥马尔·西里先生(埃及)。<sup>\*\*</sup>

---

<sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。

<sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 1999年12月31日任满。

### 51/312. 任命审计委员会一名成员

1996年11月14日大会第58次会议根据第五委员会的建议,<sup>7</sup> 任命加纳审计长为审计委员会成员,自1997年7月1日起,任期三年。

因此,审计委员会由下列人士组成:加纳审计长、<sup>\*\*\*</sup> 印度主计长兼审计长<sup>\*\*</sup> 和大不列颠及北爱尔兰联合王国主计官兼审计长。<sup>\*</sup>

---

<sup>\*</sup> 1998年6月30日任满。

<sup>\*\*</sup> 1999年6月30日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 2000年6月30日任满。

### 51/313. 认可投资委员会成员的任命

1996年11月14日,大会第58次会议根据第五委员会的建议,<sup>8</sup> 认可秘书长任命的下列人士为投资委员会成员,自1997年1月1日起,任期三年:弗朗辛·博维奇女士、彼得·斯托蒙思·达林先生和太田赳先生。

---

<sup>6</sup> A/51/672,第8段。

<sup>7</sup> A/51/666,第4段。

<sup>8</sup> A/51/667,第4段。

在同次会议上，大会还任命费尔南多·奇科帕尔多先生填补将于1997年12月31日任满的三年任期余期的职位。

因此，投资委员会由下列人士组成：艾哈迈德·阿卜杜拉提夫先生(沙特阿拉伯)、<sup>\*</sup>弗朗辛·博维奇女士(美利坚合众国)、<sup>\*\*\*</sup>费尔南多·奇科·帕尔多先生(墨西哥)、<sup>\*</sup>阿洛伊齐奥·德安德拉德·法里亚先生(巴西)、<sup>\*</sup>太田超先生(日本)、<sup>\*\*\*</sup>伊夫·奥尔特拉马尔先生(瑞士)、<sup>\*\*</sup>伊曼纽尔·努瓦·奥马博先生(加纳)、<sup>\*\*</sup>斯坦尼斯拉夫·拉奇科夫斯基先生(波兰)、<sup>\*</sup>于尔根·赖姆尼茨先生(德国)<sup>\*\*</sup>和彼得·斯托蒙思-达林先生(大不列颠及北爱尔兰联合王国)。<sup>\*\*\*</sup>

---

<sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。

<sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 1999年12月31日任满。

#### 51/314. 任命联合国行政法庭法官

1996年11月14日大会第58次会议根据第五委员会的建议，<sup>9</sup>任命下列人士为联合国行政法庭法官，自1997年1月1日起，任期三年：胡利奥·巴尔沃萨先生和迈耶·加贝先生。

因此，联合国行政法庭由下列人士组成：巴兰达·米库因·莱利尔先生(扎伊尔)、<sup>\*</sup>胡里奥·巴尔沃萨先生(阿根廷)<sup>\*\*\*</sup>迈耶·加贝先生(以色列)、<sup>\*\*\*</sup>萨马伦德拉纳特·森先生(印度)、<sup>\*</sup>弗朗西·斯佩恩先生(爱尔兰)、<sup>\*\*</sup>德博拉·泰勒-阿什福德女士(美利坚合众国)<sup>\*\*</sup>和于贝尔·蒂埃里先生(法国)。<sup>\*</sup>

---

<sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。

<sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 1999年12月31日任满。

#### 51/315. 任命国际公务员制度委员会成员

1996年11月14日大会第58次会议根据第五委员会的建议，<sup>10</sup>任命下列人士为国际公务员制度委员会成员，自1997年1月1日起，任期四年：科拉松·阿尔马·德里昂女士、亚历山大·切普林先生、胡马云·卡比尔先生、欧内斯特·鲁西塔先生和哈桑·扎希德先生。

因此，国际公务员制度委员会由下列人士组成：主席，穆赫森·贝勒·哈杰·阿穆尔先生(突尼斯)、<sup>\*\*</sup>主席，卡洛斯·贝赫加先生(阿根廷)、<sup>\*\*</sup>副主席，科拉松·阿

---

<sup>9</sup> A/51/668, 第4段。

<sup>10</sup> A/51/673, 第4段。

尔马德里昂女士(菲律宾)、<sup>\*\*\*</sup>马里奥·贝塔蒂先生(法国)、<sup>\*</sup>亚历山大·切普林先生(俄罗斯联邦)、<sup>\*\*\*</sup>特尔基娅·达达赫夫人(毛里塔尼亚)、<sup>\*\*</sup>安东尼奥·丰塞尔·皮门特尔先生(巴西)、<sup>\*</sup>胡马云·卡比尔先生(孟加拉国)<sup>\*\*</sup>卢克丽霞·迈尔斯女士(美利坚合众国)、<sup>\*</sup>安德烈·扎维埃尔·皮尔松先生(比利时)、<sup>\*\*</sup>亚罗斯拉夫·里哈先生(捷克共和国)、<sup>\*\*</sup>欧内斯特·鲁西塔先生(乌干达)、<sup>\*\*\*</sup>阿历克西斯·斯泰法努先生(希腊)、<sup>\*</sup>田代空先生(日本)和哈桑·扎希德先生(摩洛哥)。<sup>\*\*\*</sup>

---

<sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。

<sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 2000年12月31日任满。

#### 51/316. 选举联合国环境规划署执行主任

1996年12月16日大会第85次全体会议根据秘书长的建议,<sup>11</sup> 决定将环境规划署执行主任伊丽莎白·道德斯韦尔女士的任期从1997年1月1日起延长一年。

#### 51/317. 任命会议委员会成员

1996年12月17日大会第87次会议按照1988年12月21日第43/222 B号决议第2段的规定,注意到大会主席同各区域集团副主席协商后任命智利、斐济、法国、加蓬、日本、纳米比亚、俄罗斯联邦和塞内加尔为会议委员会成员,自1997年1月1日起,任期三年,填补智利、埃及、法国、加蓬、日本、巴基斯坦和俄罗斯联邦任满时出现的空缺。

因此,会议委员会由下列二十一个会员国组成:奥地利、<sup>\*\*</sup>巴哈马、<sup>\*</sup>比利时、<sup>\*</sup>智利、<sup>\*\*\*</sup>斐济<sup>\*\*\*</sup>法国、<sup>\*\*\*</sup>加蓬、<sup>\*\*\*</sup>加纳、<sup>\*</sup>伊朗伊斯兰共和国、<sup>\*</sup>牙买加、<sup>\*\*</sup>日本、<sup>\*\*\*</sup>约旦、<sup>\*\*</sup>肯尼亚、<sup>\*\*</sup>拉脱维亚、<sup>\*</sup>摩洛哥、<sup>\*\*</sup>纳米比亚、<sup>\*\*\*</sup>尼泊尔、<sup>\*\*</sup>俄罗斯联邦、<sup>\*\*\*</sup>圣文森特和格林纳丁斯、<sup>\*</sup>塞内加尔和美利坚合众国。<sup>\*\*</sup>

---

<sup>\*</sup> 1997年12月31日任满。

<sup>\*\*</sup> 1998年12月31日任满。

<sup>\*\*\*</sup> 1999年12月31日任满。

---

<sup>11</sup> A/51/718, 第3段。

## B. 其他决定

### 1. 未经发交主要委员会而通过的决定

#### 51/401. 第五十一届会议的组织

1996年9月20日大会第3次全体会议根据总务委员会第一次报告<sup>12</sup>内的建议通过了关于第五十一届会议组织的一些规定。

1996年11月14日大会第58次全体会议根据大会1995年12月22日第50/167号决议并结合废除奴隶制国际日，决定将1996年12月6日星期五上午一次全体会议用于讨论贩卖人口、尤其是妇女和儿童的问题。

#### 51/402. 议程的通过和议程项目的分配

1996年9月20日、10月11日、11月29日和12月10日大会第3、31、68和78次全体会议根据总务委员会第一、<sup>13</sup>第二、<sup>14</sup>第三<sup>15</sup>和第四次<sup>16</sup>报告内的建议，通过了第五十一届会议的议程<sup>17</sup>和议程项目的分配。<sup>18</sup>

1996年9月20日大会第3次全体会议根据总务委员会的建议，<sup>19</sup>决定推迟审议下列项目，并将其列入第五十二届会议的临时议程：

马达加斯加的格洛里厄斯群岛、新胡安岛、欧罗巴岛和印度巴萨斯岛问题；

东帝汶问题。

1996年10月11日大会第31次全体会议根据总务委员会的建议，<sup>20</sup>决定在第五十一届会议议程内增列题为“国际海底管理局在大会的观察员地位”的项目，由全体会议直接审议。

1996年11月29日大会第68次全体会议根据总务委员会的建议，<sup>21</sup>决定在第五十一届会议议程内增列题为“联合国同国际移民组织的合作”的项目，由全体会议直接审议。

大会同次会议根据总务委员会的建议，<sup>22</sup>决定在第五十一届会议议程内增列题为“宣布12月7日为国际民航日”的项目由全体会议直接审议。

1996年12月10日大会第78次全体会议根据总务委员会的建议，<sup>23</sup>决定在第五十一届会议内增列题为“国际海洋法法庭在大会的观察员地位”的项目，由全体会议直接审议。

大会同次会议根据总务委员会的建议，<sup>24</sup>决定的项目列在第五十一届会议议程增列题为“宣布11月21日为世界电视日”的项目，由全体会议直接审议。大会根据意大利的建议，还决定由大会在1996年12月休会以前审议该项目。

<sup>12</sup> A/51/250, 第5至36段。

<sup>13</sup> 同上, 第43段。

<sup>14</sup> A/51/250/Add. 1.

<sup>15</sup> A/51/250/Add. 2.

<sup>16</sup> A/51/250/Add. 3.

<sup>17</sup> A/51/251 和 Add. 1 至 3.

<sup>18</sup> A/51/252 和 Add. 1 至 3.

<sup>19</sup> A/51/250, 第39和40段。

<sup>20</sup> A/51/250/Add. 1, 第2段。

<sup>21</sup> A/51/250/Add. 2, 第1段。

<sup>22</sup> 同上, 第2段。

<sup>23</sup> A/51/250/Add. 3, 第1段。

<sup>24</sup> 同上, 第2段。

**51/403. 第五十一届会议主部部分期间附属机构举行的会议**

**A**

1996年9月17日,大会第2次全体会议根据会议委员会的建议,<sup>25</sup> 决定授权联合国儿童基金会执行局从1996年9月16日开始的一周内举行会议,并授权会议委员会,巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会和维持和平行动特别委员会在1996年9月19日开始的第五十一届会议主要部分期间举行会议。

**B**

1996年9月20日大会第3次全体会议根据会议委员会的建议<sup>25</sup>和总务委员会的建议,<sup>26</sup> 决定授权东道国关系委员会和联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处经费筹供问题工作组在第五十一届会议主要部分期间举行会议。

**51/404. 秘书长关于联合国工作的报告**

1996年10月11日大会第32次全体会议注意到秘书长关于联合国工作的报告。<sup>27</sup>

**51/405. 国际法院的报告**

1996年10月15日大会第34次全体会议注意到国际法院的报告。<sup>28</sup>

**51/407. 福克兰(马尔维纳斯)群岛问题**

1996年10月25日大会第41次全体会议决定推迟审议题为“福克兰(马尔维纳斯)群岛问题”的项目,并将该项目列入第五十二届会议临时议程。

<sup>25</sup> A/51/337.

<sup>26</sup> A/51/250,第34段。

<sup>27</sup> 《大会正式记录,第五十一届会议,补编第1号》(A/51/1)。

<sup>28</sup> 同上,《补编第4号》(A/51/4)。

**51/409. 起诉应对1991年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭的报告**

1996年11月19日大会第59次全体会议注意到起诉应对1991年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭的报告。<sup>29</sup>

**51/410. 起诉应对1994年1月1日至1994年12月31日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭的报告**

1996年12月10日大会第78次全体会议注意到起诉应对1994年1月1日至1994年12月31日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭的报告。<sup>30</sup>

**51/416. 秘书长按照《联合国宪章》第十二条第二项提出的通知**

1996年12月12日大会第81次全体会议注意到秘书长的说明。<sup>31</sup>

**51/431. 向前线国家及其他邻国提供特别援助**

1996年12月13日大会第84次全体会议根据刚果的建议,<sup>32</sup> 审议了秘书长关于向前线国家及其他邻国提供特别援助的报告,<sup>33</sup> 欢迎成立南部非洲发

<sup>29</sup> A/51/292-S/1996/665; 见《安全理事会正式记录,第五十一年,1996年7、8和9月份补编》,S/1996/665号文件。

<sup>30</sup> A/51/399-S/1996/778,附件; 见《安全理事会正式记录,第五十一年,1996年7、8和9月份补编》,S/1996/778号文件。

<sup>31</sup> A/51/521.

<sup>32</sup> A/51/L.43.

<sup>33</sup> A/51/528.

展共同体政治、防务和安全机关,它事实上接替了前线国家,<sup>34</sup> 决定:

(a) 表示赞赏秘书长在援助前线国家及其他邻近国家方面所作的努力;

(b) 赞赏地注意到各捐助国、联合国系统各组织和各非政府组织正在向南部非洲发展共同体提供援助;

(c) 极力敦促国际社会继续及时和有效地提供必要的财力、物力和技术援助,提高南部非洲发展共同体各国的集体能力,以致力于重建、恢复和发展其经济;

(d) 不再在题为“加强联合国人道主义和救灾援助,包括特别经济援助的协调”的项目下审议这个问题,并在审议联合国同南部非洲发展共同体的合作的问题下审议一切有关事项。

#### **51/432. 非洲统一组织国家元首和政府首脑会议关于美国现行政当局于 1986 年 4 月向阿拉伯利比亚人民社会主义民众国发动海空军事攻击的宣言**

1996 年 12 月 16 日大会第 85 次全体会议决定推迟审议题为“非洲统一组织国家元首和政府首脑会议关于美国现行政当局于 1986 年 4 月向阿拉伯利比亚人民社会主义民众国发动海空军事攻击的宣言”的项目,并将其列入第五十二届会议临时议程。

#### **51/433. 以色列对伊拉克核设施的武装侵略以及以色列侵略对已确立的关于和平利用核能、不扩散核武器及国际和平与安全的国际制度的严重后果**

1996 年 12 月 16 日大会第 85 次全体会议决定推迟审议题为“以色列对伊拉克核设施的武装侵略以及以色列的侵略对已确立的关于和平利用核能、不扩散核武器及国际和平与安全的国际制度的严重后果”的项目,并将其列入第五十二届会议临时议程。

#### **51/434. 伊拉克占领和侵略科威特的后果**

1996 年 12 月 16 日大会第 85 次全体会议决定推迟审议题为“伊拉克占领和侵略科威特的后果”的项目,并将其列入第五十二届会议临时议程。

#### **51/435. 联合国各项决议的执行情况**

1996 年 12 月 16 日大会第 85 次全体会议决定推迟审议题为“联合国各项决议的执行情况”的项目,并将其列入第五十二届会议临时议程。

#### **51/436. 科摩罗马约特岛问题**

1996 年 12 月 16 日大会第 85 次全体会议决定推迟审议题为“科摩罗马约特岛问题”的项目,并将其列入第五十二届会议的临时议程。

#### **51/450. 经济及社会理事会的报告**

1996 年 12 月 17 日大会第 87 次全体会议注意到经济及社会理事会的报告第一、第二、第三、第四、第五(A 节)、第六和第七章。<sup>35</sup>

#### **51/451. 为布隆迪的经济复苏和重建提供紧急援助**

1996 年 12 月 17 日大会第 87 次全体会议根据奥地利的建议,<sup>36</sup> 决定将 A/51/L. 48 号文件所载题为“为布隆迪的经济复苏和重建提供紧急援助”的决议草案推迟至第五十一届会议续会审议。

#### **51/452. 展开关于国际经济合作促进发展的全球谈判**

1996 年 12 月 17 日大会第 88 次全体会议决定推迟审议题为“展开关于国际经济合作促进发展的全球谈判”的项目,并将其列入第五十二届会议临时议程。

<sup>35</sup> A/50/3(第一至第三部分); 见《大会正式记录,第五十一届会议,补编第 3 号》。

<sup>36</sup> A/51/L. 65。

<sup>34</sup> 见 A/50/1001, 附件。

## 51/462. 有待大会第五十一届会议审议的议程项目

1996年12月18日大会第89次全体会议决定,除按照大会议事规则可能需要审议的组织事项和项目以外,下列议程项目有待第五十一届会议审议:

- 项目 10: 秘书长关于联合国工作的报告;
- 项目 12: 经济及社会理事会的报告;
- 项目 17(b): 选举方案和协调委员会二十个成员;
- 项目 18(h): 任命联合检查组成员;
- 项目 18(i): 认可联合国开发计划署署长的任命;
- 项目 19: 《给予殖民地国家和人民独立宣言》的执行情况;
- 项目 21(b): 向个别国家或区域提供特别经济援助;
- 项目 33: 中东局势;
- 项目 35: 巴勒斯坦问题;
- 项目 37: 海地境内的民主和人权情况;
- 项目 39: 阿富汗局势及其对国际和平与安全的影响;
- 项目 40: 中美洲局势: 实现稳固持久和平的程序和形成和平、自由、民主和发展;
- 项目 43: 布隆迪局势;
- 项目 46: 联合国经济、社会及有关领域的结构性改革与恢复活力;

- 项目 47: 安全理事会席位公平分配和成员数目增加的问题及有关事项;
- 项目 48: 加强联合国系统;
- 项目 56: 波斯尼亚-黑塞哥维那局势;
- 项目 58: 塞浦路斯问题;
- 项目 96(b): 发展纲领;
- 项目 110(d): 《维也纳宣言和行动纲领》的全面执行和后续行动;
- 项目 111: 财务报告和审定财务报表以及审计委员会的报告;
- 项目 112: 审查联合国行政和财政业务效率;
- 项目 114: 方案规划;
- 项目 115: 改善联合国的财政情况;
- 项目 116: 1996-1997 两年期方案预算;
- 项目 118: 会议时地分配办法;
- 项目 119: 联合国经费分摊比额表;
- 项目 120: 人力资源管理;
- 项目 121: 联合国共同制度;
- 项目 122: 联合国养恤金制度;
- 项目 123: 联合国中东维持和平部队经费的筹措;
- 项目 124: 联合国安哥拉核查团经费的筹措;
- 项目 125: 安全理事会第 687(1991)号决议引起的活动经费的筹措;



- 项目 126: 联合国西撒哈拉全民投票特派团经费的筹措;
- 项目 128: 柬埔寨过渡时期联合国权力机构的经费筹措和清理结束;
- 项目 129: 联合国保护部队、联合国克罗地亚恢复信任行动、联合国预防性部署部队和联合国和平部队总部经费的筹措;
- 项目 130: 第二期联合国索马里行动经费的筹措;
- 项目 131: 联合国莫桑比克行动经费的筹措;
- 项目 132: 联合国驻塞浦路斯维持和平部队经费的筹措;
- 项目 133: 联合国格鲁吉亚观察团经费的筹措;
- 项目 134: 联合国海地特派团经费的筹措;
- 项目 135: 联合国利比里亚观察团经费的筹措;
- 项目 136: 联合国卢旺达援助团经费的筹措;
- 项目 137: 起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭经费的筹措;
- 项目 138: 联合国塔吉克斯坦观察团经费的筹措;
- 项目 139: 起诉应对 1994 年 1 月 1 日至 1994 年 12 月 31 日期间在卢旺达境内种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者
- 和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭经费的筹措;
- 项目 140: 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题;
- 项目 141: 秘书长关于内部监督事务厅活动的报告;
- 项目 144: 国际水道非航行使用法公约;
- 项目 153: 联合国波斯尼亚 - 黑塞哥维那特派团经费的筹措;
- 项目 154: 联合国东斯拉沃尼亚、巴拉尼亚和西锡米尔乌姆过渡时期行政当局经费的筹措;
- 项目 155: 联合国预防性部署部队经费的筹措;
- 项目 157: 联合国海地支助团经费的筹措。

## 2. 根据第一委员会的报告通过的决定

### 51/411. 与裁军和国际安全有关的议程项目

1996 年 12 月 10 日大会第 79 次全体会议注意到第一委员会的报告的第一部分。<sup>37</sup>

### 51/412. 《禁止在大气层、外层空间和水下进行核武器试验条约》的修正

1996 年 12 月 10 日大会第 79 次全体会议注意到第一委员会报告的第六部分。<sup>38</sup>

<sup>37</sup> A/51/566.

<sup>38</sup> A/51/566/Add. 5.

### 51/413. 《全面禁止核试验条约》的执行情况

1996年12月10日大会第79次全体会议注意到第一委员会报告的第七部分。<sup>39</sup>

### 51/414. 不扩散大规模毁灭性武器及其运载工具的一切方面

1996年12月10日大会第79次全体会议根据第一委员会的建议,<sup>40</sup>并回顾其1995年12月12日第50/420号决定,决定将题为“不扩散大规模毁灭性武器及其运载工具的一切方面”的项目列入大会第五十二届会议临时议程。

### 51/415. 审查《加强国际安全宣言》的执行情况

1996年12月10日大会第79次全体会议根据第一委员会的建议,<sup>41</sup>决定将题为“审查《加强国际安全宣言》的执行情况”的项目列入大会第五十二届会议临时议程。

### 3. 根据特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)的报告通过的决定

### 51/427. 殖民国家在其所管辖领土内的军事活动和安排

1996年12月13日大会第83次全体会议根据特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)的建议<sup>42</sup>通过下列案文:

“1. 大会审议了给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会报告中有关特别委员会题为‘殖民国家在其所管领土内的军事活动和安排’的议程项目一章,<sup>43</sup>并回顾其1960年12月14日第

1514(XV)号决议和与殖民地及非自治领土内军事活动有关的联合国所有其他有关决议和决定,重申深信有关领土内的军事基地和设施有碍这些领土人民行使自决权利,并重申其强烈意见,认为妨碍《给予殖民国家和人民独立宣言》执行工作的现有基地和设施应予撤除。

“2. 意识到有些领土上存在着这种基地和设施,大会敦促各有关管理国继续采取一切必要措施,不要利用这些领土攻击或干涉其他国家。

“3. 大会重申关注殖民国家在其所管理领土上进行的军事活动和安排可能违背有关殖民地人民的权利和利益,特别是他们的自决和独立权利。大会再次呼吁有关的管理国遵照其有关决议,终止这种活动和撤除这种军事基地。

“4. 大会重申殖民地和自治领土及其毗邻地区不得用来从事核试验、倾倒核废物或部署核武器和其他大规模毁灭性武器。

“5. 大会痛惜殖民地领土和自治领土、特别是太平洋和加勒比地区小岛屿领土的土地继续被转作军事设施之用。大规模利用当地资源充作此种用途可能妨害有关领土的经济发展。

“6. 大会注意到一些管理国决定关闭或缩减非自治领土内的一些军事基地。

“7. 大会请秘书长继续使世界舆论了解殖民地领土和自治领土内有哪些军事活动和安排妨碍《给予殖民地国家和人民独立宣言》的执行。

“8. 大会请给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会继续审查这个项目,并就此向大会第五十二届会议提出报告。”

### 51/428. 克罗地亚被占领领土内的局势

1996年12月13日大会第83次会议根据特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)的建议,<sup>44</sup>决定

<sup>39</sup> A/51/566/Add. 6.

<sup>40</sup> A/51/566/Add. 11, 第64段。

<sup>41</sup> A/51/566/Add. 21, 第8段。

<sup>42</sup> A/51/596, 第13段。

<sup>43</sup> 《大会正式记录,第五十一届会议,补编第23号》(A/51/23),第六章。

<sup>44</sup> A/51/599, 第4段。

推迟至其第五十二届会议审议题为“克罗地亚被占领土内的局势”的项目，并将其列入第五十二届会议临时议程。

#### 51/429. 联合国各有关机构的组成问题

1996年12月13日大会第83次全体会议根据特别政治和非殖民地化委员会(第四委员会)的建议,<sup>45</sup>决定从其议程中删去题为“联合国各有关机构的组成问题”的项目。

#### 51/430. 直布罗陀问题

1996年12月13日大会第83次全体会议根据特别政治和非殖民地化委员会(第四委员会)的建议,<sup>46</sup>通过了代表大会成员协商一致意见的案文如下:

“大会回顾其1995年12月6日第50/415号决定,同时回顾西班牙政府和大不列颠及北爱尔兰联合王国政府于1984年11月27日在布鲁塞尔议定的声明,<sup>47</sup>其中特别规定:

‘建立一个谈判过程,目的是解决双方在直布罗陀问题上的所有分歧,并在互利的基础上促进经济、文化、旅游、航空、军事和环境等领域的合作。双方同意有关主权的问题将在谈判过程中讨论。英国政府将充分保证其承诺,满足直布罗陀人民在1969年的《宪法》序言中表示的愿望’,

注意到作为该过程的一部分,西班牙外交部长和大不列颠及北爱尔兰联合王国外交大臣每年轮流在两国首都举行会议,而最近的一次会议于1994年12月20日在伦敦举行,敦促两国政府继续谈判,以期参照大会各项有关决议,本着《联合国宪章》的精神,达成直布罗陀问题的最后解决。”

<sup>45</sup> A/51/600,第4段。

<sup>46</sup> A/51/588,第27段。

<sup>47</sup> A/39/732,附件。

#### 4. 根据第二委员会的报告通过的决定

##### 51/442. 有关宏观经济政策问题的文件

1996年12月16日,大会第86次全体会议根据第二委员会的建议,<sup>48</sup>注意到下列文件:

(a) 秘书长关于全球金融一体化:挑战和机会的报告;<sup>49</sup>

(b) 秘书长关于加强多边贸易领域的国际组织的报告;<sup>50</sup>

(c) 秘书长的说明,内附联合国贸易和发展会议秘书处关于有利于发展中岛屿国家的具体措施的报告;<sup>51</sup>

(d) 秘书长的说明,内附联合检查组题为“联合国贸易和发展会议:审查机构和方案事项”的报告<sup>52</sup>和秘书长对该报告的评论。<sup>53</sup>

##### 51/443. 秘书长关于淡水资源用于和农业生产的情况的报告

1996年12月16日,大会第86次全体会议根据第二委员会的建议,<sup>54</sup>注意到秘书长关于淡水资源用于粮食和农业生产的情况以及乌拉圭回合的成果对粮食生产,包括对农工业产品和对发展中国家全球粮食安全的影响的报告。<sup>55</sup>

##### 51/444. 可持续发展和国际经济合作

1996年12月16日,大会第86次全体会议注意到第二委员会报告的第一部分。<sup>56</sup>

<sup>48</sup> A/51/602,第39段。

<sup>49</sup> A/51/388。

<sup>50</sup> A/51/331。

<sup>51</sup> A/51/255。

<sup>52</sup> A/51/152。

<sup>53</sup> A/51/152/Add. 1。

<sup>54</sup> A/51/603,第17段。

<sup>55</sup> A/51/431。

<sup>56</sup> A/51/604。

## 51/445. 关于发展纲领的文件

1996年12月16日,大会第86次全体会议根据第二委员会的建议,<sup>56</sup>注意到秘书长就1996年5月24日大会第50/227号决议的规定向大会发展纲领问题不限成员名额特设工作组所作的说明。<sup>57</sup>

## 51/446. 环境与可持续发展

1996年12月16日,大会第86次全体会议注意到第二委员会报告的第一部分和第八部分。<sup>58</sup>

## 51/447. 联合国妇女发展基金活动的报告

1996年12月16日,大会第86次全体会议根据第二委员会的建议,<sup>59</sup>注意到秘书长转送联合国开发计划署署长关于联合国妇女发展基金活动报告的说明。<sup>60</sup>

## 51/448. 经济及社会理事会的报告有关的文件

1996年12月16日,大会第86次全体会议根据第二委员会的建议,<sup>61</sup>注意到下列文件:

(a) 1996年经济及社会理事会报告的有关章节,<sup>62</sup>

(b) 秘书长关于对发展中国家,特别是非洲境内的疟疾进行预防性行动和加强防治工作的报告;<sup>63</sup>

(c) 秘书长的说明,内附联合国人口基金执行主任关于联合国人口奖的报告。<sup>64</sup>

## 51/449. 第二委员会 1997-1998 两年期工作方案

1996年12月16日,大会第86次全体会议根据第二委员会的建议,<sup>61</sup>并根据其1984年12月18日第39/217号决议第5段,核准本决定附件内的1997-1998两年期工作方案。

## 附 件

### 第二委员会 1997-1998 两年期工作方案<sup>65</sup>

1997年

#### 项目 1. 经济及社会理事会的报告<sup>66</sup>

##### 1999-2000年世界粮食计划署的认捐指标

文件

##### 经济及社会理事会报告的有关一章

##### 预防和控制后天免疫机能丧失综合症(艾滋病)

文件

秘书长的说明,内附世界卫生组织总干事关于预防和控制后天免疫机能丧失综合症(艾滋病)全球战略执行情况的报告(大会第47/40号决议)<sup>67</sup>

##### 世界粮食首脑会议

文件

秘书长的说明,内附联合国粮食及农业组织总干事关于世界粮食首脑会议成果的报告(大会第50/109号决议)<sup>67</sup>

<sup>56</sup> A/51/604/Add. 2, 第8段。

<sup>57</sup> A/51/319。

<sup>58</sup> A/51/605和Add. 7。

<sup>59</sup> A/51/606, 第13段。

<sup>60</sup> A/51/391。

<sup>61</sup> A/51/601, 第25段。

<sup>62</sup> A/51/3 (Parts I-III), 第一、三、四、五(第B-E和H节)和七章;见《大会正式记录,第五十一届会议,补编第3号》。

<sup>63</sup> A/51/379。

<sup>64</sup> A/51/534。

<sup>65</sup> 第二委员会将按照惯例并根据大会第38/429号决定,每年在开始工作时举行一次一般性辩论。

<sup>66</sup> 这个项目下的问题和文件清单与大会要求的各种报告相对应。清单将在经济及社会理事会完成其1997年工作后最后确定。

<sup>67</sup> 通过经济及社会理事会提交大会的报告。

对被占领的巴勒斯坦领土和其他阿拉伯领土自然资源的永久主权

文件

秘书长关于以色列定居点对 1967 年以来被占领的包括耶路撒冷在内的巴勒斯坦领土内的巴勒斯坦人民和对被占领的叙利亚戈兰的阿拉伯人民的经济和社会影响的报告(经济及社会理事会第 1996/40 号决议)<sup>67</sup>

协调联合国系统各组织在能源领域的活动

文件

秘书长关于加强联合国系统各组织和机构在能源领域活动协调的可能性的报告(经济及社会理事会第 1996/44 号决议)<sup>67</sup>

筹集资金的新主意和具有创意的想法

文件

秘书长关于为全球商定的承诺和优先事项筹集资金的新主意和具有创意思法的所有方面的报告(经济及社会理事会第 1996/48 号决议)<sup>67</sup>

## 项目 2. 宏观经济政策问题

(a) 筹措发展资金,包括发展中国家与发达国家之间资源的净转移

文件

秘书长就大会关于筹备召开一次发展筹资问题国际会议的第 50/93 号决议的执行情况提出的报告

秘书长关于全球金融一体化和加强联合国与布雷顿森林机构之间协作的报告(大会第 51/166 号决议)

(b) 贸易和发展

文件

贸易和发展理事会的报告(大会第 1995 (XIX) 号决议)<sup>67</sup>

秘书长就大会关于经济措施作为向发展中国家进行政治和经济胁迫手段的第 50/96 号决议执行情况提出的报告

联合国秘书长和联合国贸易和发展会议秘书长关于与发展中内陆国家的特殊需要和问题有关的具体行动的报告(大会第 50/97 号决议)

联合国秘书长的说明,内附联合国贸易和发展会议秘书长的报告(大会第 51/167 号决议)

(c) 科学和技术促进发展

文件

秘书长关于大会第 50/101 号决议执行进展情况的报告

(d) 外债危机与发展

文件

秘书长关于大会第 51/164 号决议执行情况的报告

## 项目 3. 部门政策问题

(a) 工业发展合作

文件

秘书长就关于第二个非洲工业发展十年的大会第 50/94 号决议执行情况提出的报告

(b) 商业和发展

文件

秘书长的报告(大会第 48/180 号决议)

(c) 粮食和可持续农业发展

- 文件
- 秘书长的报告(大会第 50/123 号决议)
- 秘书长关于《世界粮食首脑会议行动计划》执行情况的报告(大会第 51/171 号决议)
- (e) 联合国人类住区会议(生境二)结果的执行情况
- 文件
- 秘书长的说明,内附联合国粮食及农业组织总干事关于世界粮食首脑会议成果的报告(大会第 50/109 号和第 51/171 号决议)<sup>67</sup>
- 人类住区委员会的报告,包括委员会关于到 2000 年全球住房战略执行情况的报告(大会第 32/162 号、第 43/180 号和第 43/181 号决议)<sup>67</sup>
- 项目 4. 可持续发展和国际经济合作
- 秘书长关于大会第 51/177 号决议执行情况的报告<sup>67</sup>
- (a) 发展纲领
- 秘书长的报告,内附联合国人类住区中心为恢复其活力所作的评估(大会第 51/177 号决议)
- (一) 发展纲领
- (f) 第一个联合国消灭贫穷十年
- 未要求提出文件
- 文件
- (二) 重新展开关于通过伙伴关系加强国际经济合作促进发展的对话
- 秘书长关于大会第 51/178 号决议执行情况的报告,包括对消灭贫穷国际年庆祝方案执行情况的全面评价
- 文件
- 秘书长关于大会第 51/174 号决议执行情况的报告
- (g) 妇女参与发展
- 文件
- (b) 《1990 年代支援最不发达国家的行动纲领》的执行情况
- 秘书长关于有效动员妇女参与发展的报告(大会第 42/178 号和第 50/104 号决议)<sup>67</sup>
- 文件
- (c) 人口与发展
- 秘书长关于大会第 50/103 号决议执行情况的报告
- (h) 人力资源发展
- 文件
- 秘书长关于大会第 51/176 号决议执行情况的报告
- 秘书长关于大会第 50/105 号决议执行情况的报告
- (d) 国际移民与发展,包括召开一次关于国际移民与发展的联合国会议
- (i) 文化发展
- 文件
- 秘书长和联合国教育、科学及文化组织总干事关于世界文化发展十年执行进展的报告(大会

第 41/187 号、第 44/238 号、第 45/189 号、第 46/157 号和第 49/105 号决议和经济及社会理事会第 1996/206 号决定)<sup>68</sup>

秘书长的说明,内附《联合国气候变化框架公约》执行秘书关于公约缔约方会议第二届会议结果的报告(大会第 51/184 号决议)

## 项目 5. 环境与可持续发展

文件

联合国环境规划署理事会的报告(大会第 2997 (XXVII) 号决议)<sup>68</sup>

秘书长关于环境领域内各项国际公约和议定书的说明(大会第 3436 (XXX) 号决议)

秘书长关于大会第 50/110 号决议执行情况的口头报告

### (a) 联合国环境与发展会议各项决定和建议的执行情况

文件

经济及社会理事会关于可持续发展委员会第五届会议工作情况报告的有关一节(大会第 47/191 号决议)

### (b) 《联合国关于在发生严重干旱和/或荒漠化的国家特别是在非洲防治荒漠化的公约》的执行情况

文件

秘书长就关于荒漠化和干旱的大会第 50/114 号决议及大会第 51/180 号决议执行情况提出的报告

### (c) 为今世后代保护全球气候

文件

秘书长关于审查向《联合国气候变化框架公约》秘书处提供行政安排的报告(大会第 50/115 号决议)

### (d) 国际减少自然灾害十年

文件

秘书长关于大会第 50/117 B 号决议执行进展情况的报告

秘书长关于减灾十年最后活动的形式、内容和时间的报告(大会第 51/185 号决议)

### (e) 生物多样性公约

文件

秘书长的说明,内附《生物多样性公约》执行秘书关于公约缔约方会议第二次会议结果的报告(大会第 51/182 号决议)

### (f) 小岛屿发展中国家可持续发展全球会议的结果的实施情况

文件

秘书长的进度报告(大会第 51/183 号决议)

### (g) 全面审查和评价《21 世纪议程》实施情况的特别会议

文件

秘书长关于特别会议的报告(大会第 51/181 号决议)

## 项目 6. 发展方面的业务活动

### (a) 联合国系统的发展方面的业务活动

文件

经济及社会理事会报告的有关一章

(b) 发展中国家间经济和技术合作

文件

审查发展中国家间技术合作高级别委员会的报告(大会第 33/134 号决议)<sup>67</sup>

秘书长关于关于联合国与南部非洲发展共同体之间合作的第 50/118 号决议执行情况的报告

秘书长关于南南合作现况的报告(大会第 50/119 号决议)

文件

秘书长的说明,内附联合国人口基金执行主任关于联合国人口奖和信托基金的报告(经济及社会理事会第 1982/112 号决定)

公共行政和发展

文件

秘书长关于公共行政和发展的报告(大会第 50/225 号决议)<sup>67</sup>

项目 7. 训练和研究

联合国训练研究所

文件

秘书长的报告(大会第 51/188 号决议)

秘书长的说明,内附联合检查组关于联合国系统训练机构方案与活动的报告(大会第 51/188 号决议)

项目 8. 被占领的包括耶路撒冷在内的巴勒斯坦领土内巴勒斯坦人民以及被占领的叙利亚戈兰的阿拉伯居民对其自然资源的永久主权

文件

秘书长关于大会第 51/190 号决议的执行情况的报告

1998 年<sup>68</sup>

项目 1. 经济及社会理事会的报告<sup>69</sup>

联合国人口奖

<sup>68</sup> 将在 1997 年增订 1998 年工作方案和文件清单,并考虑到大会第五十二届会议的有关决定。

<sup>69</sup> 这个项目下的问题和文件清单只列示大会要求的各种文件。清单将在经济及社会理事会完成其 1998 年工作后最后确定。

项目 2. 宏观经济政策问题

(a) 发展的筹资,包括发展中国家和发达国家之间资源的净转移

文件

秘书长关于大会第 51/165 号决议执行情况的报告

(b) 贸易和发展

文件

贸易和发展委员会的报告(大会第 1995(XIX)号决议)<sup>67</sup>

联合国秘书长的说明,内附联合国贸易和发展会议秘书长关于大会第 51/168 号决议执行情况的报告

(c) 商品

文件

联合国秘书长的说明,内附联合国贸易和发展会议秘书长关于世界商品趋势和前景的报告(大会第 51/169 号决议)

项目 3. 部门政策问题

(a) 工业发展合作



文件

秘书长关于大会第 51/170 号决议执行情况的报告

秘书长的说明, 内附联合国工业发展组织关于工业发展领域的最佳实践办法和吸取的教训的报告(大会第 51/170 号决议)

(b) 商业和发展

文件

秘书长关于大会第 51/191 号决议执行情况的报告

项目 4. 可持续发展和国际经济合作

文件

秘书长和联合国教育、科学及文化组织总干事关于联合国系统交流促进发展方案的大会第 50/130 号和第 51/172 号决议执行情况的报告

(a) 关于发展的重大协商一致协议的执行情况和后续工作

(一) 《关于国际经济合作、特别是恢复发展中国家经济增长和发展的宣言》内所商定的承诺和政策的实施情况

(二) 《联合国第四个发展十年国际发展战略》的执行情况

文件

秘书长关于《关于国际经济合作、特别是恢复发展中国家经济增长和发展的宣言》和《联合国第四个发展十年国际发展战略》的执行情况的报告(大会第 45/199 号、第 47/152 号、第 48/185 号和第 49/92 号和第 51/173 号决议)

(b) 转型期经济融入世界经济

文件

秘书长的报告(大会第 48/181 号、第 49/106 号和第 51/175 号决议)

(c) 联合国第一个消灭贫穷十年

未要求文件(大会第 51/178 号决议)

(d) 文化发展

文件

秘书长和联合国教育、科学及文化组织总干事关于世界文化和发展委员会报告的后续工作的报告(大会第 51/179 号决议)

项目 5. 环境与可持续发展

文件

秘书长关于有害卫生和环境的产品的报告(大会第 34/173 号决议)<sup>67</sup>

(a) 联合国环境与发展会议各项决定和决议的实施情况

文件

经济及社会理事会关于可持续发展委员会第六届会议工作情况报告的有关一节(大会第 47/191 号决议)

(b) 小岛屿发展中国家可持续发展全球会议的结果的实施情况

文件

秘书长关于为响应《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》而实施的关于小岛屿发展中国家可持续发展的计划、方案和项目的报告(大会第 50/116 号和第 51/183 号决议)

经济及社会理事会的报告的有关一章, 内载发展规划委员会对秘书长关于脆弱程度指数的报告的意见(大会第 51/183 号决议)

## 项目 6. 发展方面的业务活动

### 文件

秘书长关于大会审查世界儿童问题首脑会议的目标实现情况特别会议筹备情况的报告(大会第 51/186 号决议)

#### (a) 联合国系统内发展方面业务活动的三年期政策审查

### 文件

秘书长关于联合国发展系统所从事的业务活动的三年期政策审查的报告(大会第 50/120 号决议)<sup>67</sup>

## 项目 7. 训练和研究

### 联合国大学

### 文件

联合国大学理事会的报告

秘书长的报告(大会第 51/187 号决议)

### 5. 根据第三委员会的报告通过的决定

#### 51/417. 秘书长关于《消除对妇女一切形式歧视公约》的报告

1996 年 12 月 12 日大会第 82 次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>70</sup> 注意到秘书长关于《消除对妇女一切形式歧视公约》的现况的报告。<sup>71</sup>

<sup>70</sup> A/51/612, 第 26 段。

<sup>71</sup> A/51/277 和 Corr. 1.

#### 51/418. 大会就促进和保护儿童权利问题审议的文件

1996 年 12 月 12 日大会第 82 次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>72</sup> 注意到秘书长关于《儿童权利公约》的现况的报告。<sup>73</sup>

#### 51/419. 大会就消除种族主义和种族歧视问题审议的文件

1996 年 12 月 12 日大会第 82 次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>74</sup> 注意到秘书长关于《禁止并惩治种族隔离罪行国际公约》的现况的报告。<sup>75</sup>

#### 51/420. 人权问题

1996 年 12 月 12 日大会第 82 次全体会议注意到第三委员会的报告<sup>76</sup> 的第一部分。

#### 51/421. 爱沙尼亚和拉脱维亚境内的人权情况

1996 年 12 月 12 日大会第 82 次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>77</sup> 通过以下案文:

“大会根据联合国人权事务高级专员代表秘书长依照大会 1993 年 12 月 20 日题为‘爱沙尼亚和拉脱维亚境内的人权情况’的第 48/155 号决议提出的资料结束了对此问题的审议, 欢迎并鼓励各有关区域和国际组织, 包括欧洲安全与合作组织在这方面已进行的和正在进行的各项活动, 以及爱沙尼亚政府和拉脱维亚政府在执行这些组织的建议方面所采取的措施。”

<sup>72</sup> A/51/615, 第 24 段。

<sup>73</sup> A/51/424.

<sup>74</sup> A/51/617, 第 16 段。

<sup>75</sup> A/51/427.

<sup>76</sup> A/51/619.

<sup>77</sup> A/51/619/Add. 3 和 Corr. 1, 第 72 段。

51/422. 大会就人权问题审议的文件: 人权情况以及特别报告员和代表的报告

1996年12月12日大会第82次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>77</sup>注意到秘书长关于黎巴嫩南部和贝卡谷地西部的人权情况的报告<sup>78</sup>和秘书长转递人权委员会关于布隆迪境内人权情况特别报告员的临时报告的说明。<sup>79</sup>

51/423. 第三委员会工作组

1996年12月12日大会第82次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>80</sup>决定将题为“《维也纳宣言和行动纲领》的全面执行和后续行动”的项目110(d)保留在大会第五十一届会议议程上,以便第三委员会工作组继续开展工作。

51/424. 关于世界土著人民国际十年活动方案的报告

1996年12月12日大会第82次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>81</sup>并回顾1994年12月23日关于世界土著人民国际十年的第49/214号决议,请秘书长就该十年的活动方案向大会第五十二届会议提出报告。

51/425. 第三委员会的工作安排和委员会 1997-1998 两年期工作方案

1996年12月12日大会第82次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>81</sup>并依照1990年12月18日第45/175号、1991年12月17日第46/140号和1996年5月24日第50/227号决议,核可了本决定附件一和二所载的第三委员会1997-1998两年期工作方案。

附件一

第三委员会的工作安排

A. 发言的时限准则

1. 按照大会议事规则第106条和关于大会程序和组织的合理化的第34/401号决定第22段,第三委员会主席应于每届会议开始时向委员会提议给予发言者的时限。

2. 继关于第三委员会工作合理化的大会1990年12月18日第45/175号、1991年12月17日第46/140号和1996年5月24日第50/227号决议,除非委员会于会议开始时另有决定,各个代表团及秘书处、专门机构的官员和其他人就单一项目或分项的发言不应超过七分钟;各个代表团就一个以上的项目或分项发言不应超过十分钟;代表若干代表团发言不应超过十五分钟。在题为“人权”的项目下就分项(b)、(c)、(d)和(e)的发言应限制如下:(a)就一个分项的发言不应超过七分钟;(b)就两个分项的发言不应超过十分钟;(c)各个代表团就所有四个分项发言不应超过十五分钟;(d)代表多个代表团就整个项目的发言不应超过二十五分钟。对所有发言者适用这些时限时将保持一定的灵活性。

B. 文件的及时分发

3. 强调按照大会议程规则,联合国文件所有正式语文本必须及时分发是很重要的。文件的所有正式语文本不兼备以及文件太迟分发给委员会成员,严重妨碍了第三委员会工作方案的顺利执行。

C. 关于条约机构的报告的决议草案和秘书长关于条约现况的报告

4. 所有条约机构将按照其各自立法授权向大会提出报告。应根据第三委员会的工作方案,每两年通过关于这些报告的实质性决议。建议如有可能,不要单独提出关于条约现况的决议草案,而应纳入关于条约机构的报告的决议草案内。在交替的一年,委员会应当只审议报告,除非认为需要较实质性的行动。

<sup>78</sup> A/51/507.

<sup>79</sup> A/51/459.

<sup>80</sup> A/51/619/Add. 4, 第10段。

<sup>81</sup> A/51/608, 第12段。

#### D. 经济及社会理事会附属机构提出的提案

5. 经济及社会理事会在向大会转递提案时应尽可能铭记第三委员会的工作方案。

#### E. 工作方案

6. 第三委员会应在选举主席团成员后立即举行一次非正式会议，以便审议按照秘书处草拟的一份草案编制的第三委员会的工作方案，并审议委员会工作的其他安排问题，特别是文件的状况。

7. 在大会第五十二届会议期间分配给第三委员会的项目应按下列顺序审议：

项目 2：社会发展，包括有关世界社会状况以及有关青年、老年人和残疾人和家庭的问题；

项目 3：预防犯罪和刑事司法；

项目 4：国际药物管制；

项目 5：提高妇女地位；

项目 6：执行第四次妇女问题世界会议的结果；

项目 7：联合国难民事务高级专员的报告，有关难民、回返者和流离失所者的问题和人道主义问题；

项目 8：促进和保护儿童权利；

项目 9：世界土著人民国际十年活动方案；

项目 10：消除种族主义和种族歧视；<sup>82</sup>

项目 11：各国人民自决的权利；<sup>82</sup>

项目 12：人权问题：<sup>83、84</sup>

(a) 人权文书的执行；

(b) 人权问题，包括增进人权和基本自由的切实享受的各种途径；

(c) 人权情况和特别报告员和代表的报告；

(d) 《维也纳宣言和行动纲领》的全面执行和后续行动；

(e) 联合国人权事务高级专员的报告；

项目 1. 经济及社会理事会的报告。

8. 此一安排可以在第三委员会组织会议中，特别参照当时文件的情况进行审查。

#### F. 编写和提出决议草案

9. 在起草决议草案时，请各国代表团遵照下面所载的第三委员会工作方案。

10. 请各国代表团考虑大会第 45/175 号和第 46/140 号决议中商定的关于提交提案的一般准则如下：<sup>85</sup>

项目 1. 经济及社会理事会的报告

要求大会(第三委员会)采取行动或提请其注意的事项

不属于大会议程上分配给第三委员会的其他项目范围的问题

<sup>83</sup> 分项(a)将分开讨论；分项(b)、(c)、(d)和(e)将合并讨论。

<sup>84</sup> 代表团可以在分项(a)下发言一次，并可以在分项(b)、(c)、(d)和(e)下发言两次；但不应就任一分项发言两次。

<sup>85</sup> “奇数年”和“偶数年”均指历年。

<sup>82</sup> 项目 10 和 11 将合并审议。代表团可发言两次，即一个项目一次发言。

项目 2. 社会发展, 包括有关世界社会状况以及有关青年老年人、残疾人和家庭的问题

每年

世界社会状况<sup>86</sup>

每两年

《残疾人机会均等标准规则》以及《关于残疾人的世界行动纲领》和《到 2000 年及其后执行关于残疾人的世界行动纲领的长期战略》的执行情况(奇数年)

《老龄问题国际行动计划》的执行情况、国际老人年(1999 年)及有关活动(奇数年)

《到 2000 年及其后世界青年行动纲领》的执行情况(奇数年)

有关青年的政策和方案(奇数年)

《最近的将来与发展有关的社会福利政策和方案的指导原则》的执行情况(奇数年)

国际家庭年(奇数年)

合作实施普及教育(1997 年)

每三年

合作社在出现新的经济和社会趋势的条件下的作用(1999 年)

每五年

《社会进步和发展宣言》周年纪念(1999 年)

<sup>86</sup> 1997 年——世界社会状况报告及社会发展委员会的报告。  
1998 年——以经济及社会理事会的报告为基础进行的一般性辩论。

1999 年——世界社会状况临时报告和社会发展委员会的报告。

2000 年——以经济及社会理事会的报告为基础进行的一般性辩论。

项目 3. 预防犯罪和刑事司法

每年

加强联合国预防犯罪和刑事司法方案

联合国非洲预防犯罪和罪犯待遇研究所

拟订打击有组织跨国犯罪国际公约的问题(1997 年)

每两年

国际合作打击有组织犯罪(偶数年)

每五年

联合国预防犯罪和罪犯待遇大会(2000 年)

项目 4. 国际药物管制

每年

《联合国管制药物滥用全系统行动计划》和《关于取缔麻醉药品和精神药物的非法生产、供应、需求、贩运和分销的全球行动纲领》的执行情况;禁止药物滥用以及非法生产和贩运的国际行动;在禁止药物滥用以及非法生产和贩运的斗争中尊重《联合国宪章》和国际法所揭示的原则;联合国国际药物管制规划署;加强国际合作取缔麻醉药品和精神药物的非法生产、销售、贩运和分销的各项措施和有关事项

筹备定于 1998 年举行专门审议打击麻醉药品和精神药物非法生产、销售、需求、贩运和分销及有关活动的大会特别会议(1997 年)

每两年

《联合国禁止非法贩运麻醉药品和精神药物公约》的执行情况(偶数年)

项目 5. 提高妇女地位

每年

- 提高秘书处妇女的地位
- 对移徙女工的暴力行为
- 贩卖妇女和女童
- 每两年
- 《消除对妇女一切形式歧视公约》(偶数年)
- 提高妇女地位国际研究训练所(奇数年)
- 联合国妇女发展基金(奇数年)
- 改善农村地区妇女的境况(奇数年)
- 项目 6. 执行第四次妇女问题世界会议的结果
- 每年
- 执行第四次妇女问题世界会议: 以行动谋求平等、发展与和平的结果
- 项目 7. 联合国难民事务高级专员的报告, 有关难民、回返者和流离失所者的问题和人道主义问题
- 每年
- 联合国难民事务高级专员办事处
- 向非洲境内的难民、回返者和流离失所者提供援助
- 处理独立国家联合体各国和有关邻国境内的难民、流离失所者、其他形式的非自愿流离失所和回返者问题的区域会议的后续行动(1997年)
- 援助举目无亲的未成年难民(1997年)
- 每两年
- 新的国际人道主义秩序(偶数年)
- 每五年
- 延长联合国难民事务高级专员办事处的任务期限(1997年)
- 项目 8. 促进和保护儿童权利
- 每年
- 防止和根除买卖儿童和对儿童的性剥削, 包括儿童卖淫和儿童色情制品; 保护受武装冲突影响的儿童; 女童; 难民儿童和国内流离失所儿童; 消除剥削童工现象; 街头儿童的苦难
- 每两年
- 《儿童权利公约》(偶数年)
- 儿童权利委员会的报告(偶数年)
- 项目 9. 世界土著人民国际十年的活动方案
- 每年
- 世界土著人民国际十年; 联合国援助土著居民自愿基金
- 项目 10. 消除种族主义和种族歧视
- 每年
- 向种族主义和种族歧视进行战斗的第三个十年
- 消除种族歧视委员会的报告
- 《禁止并惩治种族隔离罪行国际公约》的现况
- 消除种族歧视委员会的财务状况
- 对付当代各种形式种族主义、种族歧视、仇外心理及有关不容忍问题的措施
- 每两年
- 《消除一切形式种族歧视国际公约》的现况(偶数年)
- 项目 11. 各国人民自决的权利

每年	消除一切形式的宗教不容忍
普遍实现民族自决权利和迅速给予殖民地国家和人民独立对于切实保障和尊重人权的重要性	人权和恐怖主义
普遍实现各国人民自决权利	加强联合国人权事务高级专员办事处/人权事务中心
利用雇佣军作为手段侵犯人权并阻止人民行使自决权利（《反对招募、使用、资助和训练雇佣军国际公约》生效后，每两年审议一次）	《在民族或族裔、宗教和语言上属于少数群体的人的权利宣言》
	通过促进国际合作和强调非选择性、公正性和客观性来加强联合国在人权领域的行动
项目 12. 人权问题	联合国人权教育十年和在人权领域的新闻活动
(a) 人权文书的执行情况	加强法治
每年	尊重普遍的旅行自由权和家庭团聚的至关重要性(1997年)
有效执行各项国际人权文书、包括国际人权文书所规定的报告义务	促进和平文化(1997年)
《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》（《公约》生效后为每两年）	人权与片面强迫性措施(1997年)
纪念《世界人权宣言》通过五十周年(1997年和1998年)	每两年
每两年	法外处决、即审即决或任意处决(偶数年)
禁止酷刑委员会的报告和《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》的现况；联合国援助酷刑受害者自愿基金(偶数年)	增进和保护人权的区域安排(偶数年)
《防止及惩治灭绝种族罪公约》的现况(偶数年)	被强迫或非自愿失踪问题(偶数年)
国际人权盟约(奇数年)	人权与赤贫(偶数年)
(b) 人权问题、包括增进人权和基本自由的切实享受的各种途径	联合国容忍年的后续行动(偶数年)
每年	人权与人口大规模流亡(奇数年)
为增进人权和基本自由的切实享受在联合国系统内可采取的各种途径、方式和方法	司法工作中的人权(奇数年)
发展权利	在各国选举程序中尊重国家主权和不干涉内政原则(奇数年)
	提高定期真正选举原则的效力(奇数年)
	人权与科技进展(奇数年)

增进和保护人权的国家机构(奇数年)

每五年

颁发人权奖

(c) 人权情况和特别报告员和代表的报告

(d) 全面执行《维也纳宣言和行动纲领》并采取后续行动

每年

世界人权会议通过的《维也纳宣言和行动纲领》的执行情况和后续行动

(e) 联合国人权事务高级专员的报告

每年

联合国人权事务高级专员的报告

## 附件二

1997-1998 年第三委员会两年期工作方案

1997<sup>87</sup>

### 项目 1. 经济及社会理事会的报告

提请大会(第三委员会)采取行动或注意的事项

文件

经济及社会理事会的报告中关于不属于大会议程上分配给第三委员会的其他项目范围内的问题的有关章节

### 项目 2. 社会发展,包括有关世界社会状况和有关青年、老年人、残疾人和家庭的问题<sup>88</sup>

<sup>87</sup> 1997 年工作方案及文件将参照经济及社会理事会 1997 年作出的有关决定加以订正。

<sup>88</sup> 关于世界社会状况的报告和社会发展委员会的报告。

文件

经济及社会理事会报告的有关章节

秘书长关于世界社会状况的报告(大会第 44/56 号决议)<sup>67</sup>

秘书长的报告,其中载有《关于残疾人的世界行动纲领》的第三次审查和评估,包括设法保证在联合国系统内各机构的残疾人机会均等和充分参与社会的进展情况和全球残疾指标的拟订情况(第 37/52 号、第 48/95 号和第 50/144 号决议)

秘书长关于庆祝国际老人年筹备情况的报告(第 50/141 号决议)

秘书长关于国际家庭年的后续行动所取得的进展报告(第 50/142 号决议)<sup>67</sup>

秘书长关于普及教育各项目标包括普及教育国际协商论坛各项建议执行进程的

报告(第 50/143 号决议)<sup>67</sup>

秘书长关于《到 2000 年及其后世界青年行动纲领》执行情况的报告(第 50/81 号决议)<sup>67</sup>

### 项目 3. 预防犯罪和刑事司法

文件

经济及社会理事会报告的有关章节,包括关于拟订一项打击有组织跨国犯罪

国际公约的问题的大会第 51/120 号决议要求的资料。

秘书长关于联合国非洲预防犯罪和罪犯待遇研究所的报告(第 51/61 号决议)

秘书长关于加强联合国预防犯罪和刑事司法方案,尤其是其技术合作能力的报告(第 51/63 号决议)



#### 项目 4. 国际药物管制

##### 文件

经济及社会理事会报告的有关章节, 包括关于定于 1998 年举行的专门审议打击麻醉药品和精神药物非法生产、销售、需求、贩运和分销及有关活动的大会特别会议筹备进展情况的大会第 51/64 号决议要求的资料

秘书长关于《全球行动纲领》执行情况的报告(大会第 47/100 号和第 51/64 号决议)

#### 项目 5. 提高妇女地位

##### 文件

经济及社会理事会报告的有关章节

消除对妇女歧视委员会的报告(大会第 34/180 号决议)<sup>67</sup>

秘书长的说明, 转递联合国开发计划署署长关于联合国妇女发展基金的活动的报告(第 39/125 号决议)

秘书长关于《消除对妇女一切形式歧视公约》执行情况的报告(第 45/124 号决议)

秘书长关于改善农村地区妇女的境况的第 50/165 号决议执行情况的报告。<sup>67</sup>

秘书长关于提高妇女地位国际研究训练所活动的报告(第 50/163 号决议)

秘书长就关于对移徙女工的暴力行为问题的第 51/65 号决议执行情况提出的报告

秘书长就关于贩卖妇女和女童问题的第 51/66 号决议执行情况提出的报告

秘书长关于提高妇女在秘书处地位的报告(第 51/67 号决议)

#### 项目 6. 执行第四次妇女问题世界会议的结果

##### 文件

秘书长关于执行第四次妇女问题世界会议的结果的报告(大会第 50/203 号和第 51/69 号决议)<sup>67</sup>

#### 项目 7. 联合国难民事务高级专员的报告, 有关难民和流离失所者的问题和人道主义问题

##### 文件

经济及社会理事会报告的有关章节

联合国难民事务高级专员的报告

秘书长的报告, 处理独立国家联合体各国和有关邻国的难民、流离失所者、其他形式的非自愿流离失所和回返者问题区域会议的后续行动(大会第 51/70 号决议)

秘书长关于向非洲境内难民、回返者和流离失所者提供援助的报告(第 51/71 号决议)

秘书长就关于援助举目无亲的未成年难民问题的第 51/73 号决议执行情况提出的报告

#### 项目 8. 促进和保护儿童权利

##### 文件

秘书长的说明, 转递特别代表关于受武装冲突影响儿童情况的报告(大会第 51/77 号决议, 第 37 段)

秘书长的说明, 转递人权委员会关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题特别报告员的报告(第 51/77 号决议, 第 80 段)

秘书长关于儿童权利的报告, 包括关于《儿童权利公约》现况的资料和剥削童工问题、原因及后果(第 51/77 号决议, 第 81 段)

#### 项目 9. 世界土著人民国际十年活动方案

##### 文件

秘书长的报告(大会第 51/424 号决定)

行政协调委员会关于联合国系统与十年有关活动的报告(第 50/157 号决议)

#### 项目 10. 消除种族主义和种族歧视

文件

经济及社会理事会报告的有关章节,包括大会第 51/81 号决议内要求的资料

消除种族歧视委员会的报告(第 2106A (XX) 号决议)

秘书长关于《禁止并惩治种族隔离罪行国际公约》现况的报告(第 3380 (XXX) 号决议)

秘书长的说明,转递人权委员会关于当代各种形式种族主义、种族歧视、仇外心理及有关不容忍问题特别报告员的报告(第 51/79 号决议)

秘书长关于消除种族歧视委员会的财政情况的报告(第 51/80 号决议)

秘书长的报告,内载补充《向种族主义和种族歧视进行战斗的第三个十年行动纲领》的建议(第 51/81 号决议)

#### 项目 11. 各国人民的自决权利

文件

秘书长的说明,转递人权委员会关于利用雇佣军作为手段阻止人民行使自决权利问题特别报告员的报告(大会第 51/83 号决议)

秘书长的报告(第 51/84 号决议)

#### 项目 12. 人权问题

(a) 人权文书的执行情况

文件

经济及社会理事会报告的有关章节

人权委员会的报告(大会第 2200A (XXI) 号决议)<sup>79</sup>

秘书长关于联合国援助酷刑受害者自愿基金的报告(第 36/151 号决议)

禁止酷刑委员会的报告(第 39/46 号决议,附件)

秘书长关于国际人权盟约现况的报告(第 50/171 号决议)

秘书长关于《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》现况的报告(第 51/85 号决议)

秘书长关于确保为人权条约机构的业务筹措经费和提供足够的工作人员和信息资源的报告(第 51/87 号决议,第 3(c) 段)

秘书长关于有效执行各项国际人权文书包括国际人权文书所规定的报告义务的报告(第 51/87 号决议,第 24 段)

秘书长的说明,转递各人权机构负责人的会议的报告(第 51/87 号决议,第 25 段)

供审议但未要求预发文件的问题

纪念通过《世界人权宣言》五十周年的筹备工作情况(第 51/88 号决议)

加强联合国人权事务高级专员办事处/人权事务中心(第 51/90 号决议)

(b) 人权问题,包括增进人权和基本自由的切实享受的各种途径

文件

秘书长关于促进和保护人权的国家机构的报告(第 50/176 号决议)

秘书长关于司法执行工作中的人权问题的报告(第 50/181 号决议)

- 秘书长关于在方案、体制、行政、财政和管理方面为提高联合国的能力以避免新的难民潮和解决难民流亡的根本成因而作的努力的报告(第 50/182 号决议)
- 秘书长关于加强联合国在提高定期真正选举原则的效力和促进民主化方面的作用的第 49/190 号和第 50/185 号决议执行情况的报告
- 秘书长关于可能为恐怖主义受害者设立联合国自愿基金的报告(第 50/186 号决议)
- 秘书长关于有效促进《在民族或族裔、宗教和语言上属于少数群体的人的权利宣言》的报告(第 51/91 号决议)
- 秘书长的说明,转递人权委员会关于消除基于宗教或信仰原因的一切形式的不容忍和歧视问题特别报告员的报告(第 51/93 号决议)
- 秘书长关于加强法治的报告(第 51/96 号决议)
- 秘书长关于秘书处人权事务中心协助柬埔寨政府和人民增进和保护人权的作用的报告(第 51/98 号决议)
- 秘书长关于发展权利的报告,包括联合国系统各机构关于执行《发展权利宣言》活动和关于扫除实现发展权利障碍的资料(第 51/99 号决议)
- 秘书长关于促进和平文化的第 51/101 号决议执行情况的报告
- 秘书长关于人权与片面强迫性措施的报告(第 51/103 号决议)
- 秘书长关于联合国人权教育十年和人权领域的新闻活动的报告(第 51/104 号决议)
- 供审议但未要求预发文件的问题
- 在各国选举程序中尊重国家主权和不干涉其内政的原则(A/50/172 号决议)
- 尊重普遍的旅行自由权和家庭团聚的至关重要性(第 51/89 号决议)
- 通过促进国际合作和强调非选择性、公正性和客观性来加强联合国在人权领域的行动(第 51/105 号决议)
- (c) 人权情况和特别报告员及代表的报告
- 文件
- 秘书长的说明,转递关于国内流离失所者问题特别代表的报告(经济及社会理事会第 1995/273 号决定)
- 秘书长就关于尼日利亚境内人权情况的第 51/109 号决议执行进展情况提出的报告
- 秘书长关于同海地政府的技术合作方案执行情况的报告(第 51/110 号决议)
- 秘书长关于科索沃境内人权情况的报告(第 51/111 号决议)
- 秘书长的说明,转递联合国人权事务高级专员关于卢旺达人权实地行动的报告(第 51/114 号决议)
- 秘书长关于前南斯拉夫境内武装冲突地区中对妇女的强奸和凌辱的第 51/115 号决议执行情况的报告
- 秘书长关于缅甸境内人权情况的报告(第 51/117 号决议)
- 供审议但未要求预发文件的问题
- 伊拉克境内的人权情况(第 51/106 号决议)
- 伊朗伊斯兰共和国境内的人权情况(第 51/107 号决议)
- 阿富汗境内的人权情况(第 51/108 号决议)

苏丹境内的人权情况(第 51/112 号决议)

古巴境内的人权情况(第 51/113 号决议)

波斯尼亚-黑塞哥维那共和国、克罗地亚共和国和南斯拉夫联邦共和国(塞尔维亚和黑山)境内的人权情况(第 51/116 号决议)

(d) 全面执行《维也纳宣言和行动纲领》及其后续行动

文件

秘书长的报告(第 48/121 号决议)

(e) 联合国人权事务高级专员的报告

文件

联合国人权事务高级专员的报告(第 48/141 号决议)<sup>68</sup>

## 1998 年

### 项目 1. 经济及社会理事会的报告

提请大会(第三委员会)采取行动或注意的事项

文件

经济及社会理事会的报告中关于不属于大会议程上分配给第三委员会的其他项目范围的问题的有关章节

### 项目 2. 社会发展,包括有关世界社会状况和有关青年、老年人、残疾人和家庭的问题

文件

经济及社会理事会报告的有关章节

### 项目 3. 预防犯罪和刑事司法

文件

经济及社会理事会报告的有关章节

### 项目 4. 国际药物管制

文件

经济及社会理事会报告的有关章节

秘书长关于《全球行动纲领》执行情况的报告(大会第 47/100 号和第 51/64 号决议)

秘书长的报告,载有两年增订一次的《联合国管制药物滥用全系统行动计划》(第 48/112 号决议第四节)<sup>67</sup>

秘书长关于《联合国禁止非法贩运麻醉药品和精神药物公约》现况的报告(第 51/64 号决议)

### 项目 5. 提高妇女地位

文件

经济及社会理事会报告的有关章节

消除对妇女歧视委员会的报告(大会第 34/180 号决议)<sup>79</sup>

秘书长的说明,转递联合国开发计划署署长关于联合国妇女发展基金的活动的报告(第 39/125 号决议)

秘书长关于《消除对妇女的一切形式歧视公约》执行情况的报告(第 45/124 号和第 51/68 号决议)

### 项目 6. 执行第四次妇女问题世界会议的结果

文件

秘书长关于执行第四次妇女问题世界会议结果的报告(大会第 50/203 号和第 51/69 号决议)<sup>68</sup>

### 项目 7. 联合国难民事务高级专员的报告,有关难民和流离失所者的问题和人道主义问题

文件

经济及社会理事会报告的有关章节	经济及社会理事会报告的有关章节
联合国难民事务高级专员的报告	人权事务委员会的报告(大会第 2200 A(XXI)号决议) <sup>68</sup>
秘书长关于国际人道主义新秩序的报告(大会第 51/74 号决议)	秘书长关于《防止及惩治灭绝种族罪公约》现况的报告(第 260 A(III)号决议)
项目 8. 促进和保护儿童权利	秘书长关于联合国援助酷刑受害者自愿基金的报告(第 36/151 号和第 51/86 号决议)
文件	禁止酷刑委员会的报告(第 39/46 号决议,附件)
儿童权利委员会的报告(大会第 44/25 号决议,附件)	秘书长关于《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》现况的报告(第 51/86 号决议)
秘书长的说明,转递特别代表关于受武装冲突影响儿童状况的报告(第 51/77 号决议,第 37 段)	供审议但未要求预发文件的问题
项目 9. 世界土著人民国际十年活动方案	《世界人权宣言》通过五十周年(第 51/88 号决议)
文件	(b) 人权问题,包括增进人权和基本自由的切实享受的各种途径
行政协调委员会关于联合国系统与十年有关活动的报告(大会第 50/157 号决议)	文件
项目 10. 消除种族主义和种族歧视	秘书长的说明,转递人权委员会关于法外处决、即审即决或任意处决问题特别报告员的报告(第 51/92 号决议)
文件	秘书长关于被强迫或非自愿失踪问题的报告(第 51/94 号决议)
经济及社会理事会报告的有关章节消除种族歧视委员会的报告(大会第 2106 A(XX)号决议)	秘书长关于增进和保护人权的区域安排的报告(第 51/102 号决议)
秘书长关于《禁止并惩治种族隔离罪行国际公约》现况的报告(第 3380(XXX)号决议)	秘书长关于通过促进国际合作和强调非选择性、公正性和客观性来加强联合国在人权领域的行动的报告(第 51/105 号决议)
秘书长关于《消除一切形式种族歧视国际公约》现况的报告(第 2106 A(XX)号和第 51/80 号决议)	供审议但未要求预发文件的问题
项目 11. 各国人民自决的权利	联合国容忍年的后续行动(第 51/95 号决议)
项目 12. 人权问题	
(a) 人权文书的执行情况	
文件	

人权与赤贫(第 51/97 号决议)

(c) 人权情况及特别报告员和代表的报告

(d) 全面执行《维也纳宣言和行动纲领》及其后续行动

文件

秘书长的报告(第 48/121 号决议)

(e) 联合国人权事务高级专员的报告

文件

联合国人权事务高级专员的报告(第 48/141 号决议)<sup>80</sup>

#### 51/426. 经济及社会理事会的报告

1996 年 12 月 12 日大会第 82 次全体会议根据第三委员会的建议,<sup>82</sup> 注意到经济及社会理事会的报告<sup>90</sup> 第一至四、五(A 和 E 节)和七章。

### 6. 根据第五委员会的报告通过的决定

#### 51/406. 联合国格鲁吉亚观察团经费的筹措

大会 1996 年 10 月 17 日第 38 次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>91</sup> 审议了秘书长关于联合国格鲁吉亚观察团经费的筹措的报告<sup>92</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告:<sup>93</sup>

(a) 决定,对于已经履行对该观察团财务义务的会员国,1995 年 5 月 16 日至 1996 年 1 月 12 日期间

未支配余额毛额 1 970 718 美元(净额 1 718 168 美元)中其各自应得的份额,应抵减其未来的摊款;

(b) 又决定,对于尚未履行对该观察团财务义务的会员国,1995 年 5 月 16 日至 1996 年 1 月 12 日期间未支配余额毛额 1 970 718 美元(净额 1 718 168 美元)中其应得的份额,应抵减其所欠款项。

#### 51/408. 雇用退休人员

大会 1996 年 11 月 4 日第 50 次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>94</sup> 审议了秘书长关于雇用退休人员的报告<sup>95</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告:<sup>96</sup>

(a) 赞同咨询委员会报告所载的建议和意见,但须遵照本决定的规定;

(b) 决定将雇用从联合国合办工作人员养恤基金领取养恤金的退休工作人员每一历年的最高限额一律定为 22 000 美元,这个数额是大会 1982 年所制定限额 12 000 美元的增订数额,但各语文处工作人员不在此限,他们的最高限额为每历年 40 000 美元,此种雇用在任何情况下每历年不得超过六个月;

(c) 又决定在重新雇用领取养恤金的前工作人员时,其职等不得高于他或她在离开有关组织时的职等,其薪酬数额也不得超过同一工作地点担任同一职务的正规工作人员所领取的薪酬;

(d) 请秘书长在雇用退休人员时,继续依照《联合国宪章》第一百零一条,设法维持地域均衡以及性别均衡;

(e) 请秘书长严格遵守现行惯例,即退休人员在重新雇用之前必须体检合格;

<sup>90</sup> A/51/3(Part I 和 Part II); 见《大会正式记录,第五十一届会议,补编第 3 号》。

<sup>91</sup> A/51/503, 第 6 段。

<sup>92</sup> A/50/731/Add. 2。

<sup>93</sup> A/51/448。

<sup>94</sup> A/51/643, 第 6 段。

<sup>95</sup> A/C. 5/51/2。

<sup>96</sup> A/51/475。

(f) 还请秘书长每两年提出一次报告,说明使用退休人员的所有方面,包括修订上文(b)分段所述限额的可能性,并提供关于短期征聘的所有职类和职等的退休人员以及根据特别服务协议征聘的退休人员的资料;第一份报告,应作为一种例外情况,涵盖1995年1月1日至1997年12月31日期间,并通过咨询委员会转送大会第五十三届会议;

(g) 请联合国工作人员养恤金联合委员会再度审查大会1996年6月7日第50/485号决定(e)分段提出的要求,并就此向大会第五十三届会议提出报告;

(h) 请内部监督事务厅审核秘书处征聘退休人员时是否遵守本决定的规定,并就此向大会第五十三届会议提出报告。

#### 51/437. 经济及社会理事会的报告

大会1996年12月16日第85次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>97</sup>注意到经济及社会理事会的报告<sup>35</sup>第一、第五(B和G节)和第七章。

#### 51/438. 联合国脱离接触观察员部队经费的筹措

大会1996年12月16日第85次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>98</sup>审议了秘书长关于联合国脱离接触观察员部队经费的筹措的报告,<sup>99</sup>以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告:<sup>100</sup>

(a) 决定,对于已经履行对该部队财务义务的会员国,1994年12月1日至1995年11月30日期间未支配余额毛额1 202 700美元(净额973 100美元)中其各自应得的份额,应抵减其未来的摊款;

(b) 又决定,对于尚未履行对该部队财务义务的会员国,1994年12月1日至1995年11月30日期间未支配余额毛额1 202 700美元(净额973 100美元)中其应得的份额,应抵减其所欠款项。

<sup>97</sup> A/51/706,第4段。

<sup>98</sup> A/51/724,第6段。

<sup>99</sup> A/51/405。

<sup>100</sup> A/51/684。

#### 51/439. 联合国驻黎巴嫩临时部队经费的筹措

大会1996年12月16日第85次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>101</sup>审议了秘书长关于联合国驻黎巴嫩临时部队经费的筹措的报告<sup>102</sup>以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告:<sup>100</sup>

(a) 决定,对于已经履行对该部队财务义务的会员国,1995年2月1日至1996年1月31日期间未支配余额毛额10 556 600美元(净额8 783 400美元)中其各自应得的份额,应抵减其未来的摊款;

(b) 又决定,对于尚未履行对该部队财务义务的会员国,1995年2月1日至1996年1月31日期间未支配余额毛额10 556 600美元(净额8 783 400美元)中其应得的份额,应抵减其所欠款项。

#### 51/440. 联合国伊拉克-科威特观察团经费的筹措

大会1996年12月16日第85次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>103</sup>审议了秘书长关于联合国伊拉克-科威特观察团经费的筹措的报告,<sup>104</sup>行政及预算问题咨询委员会的有关报告<sup>105</sup>和内部监督事务厅关于1995年7月1日至1996年6月30日期间的报告:<sup>106</sup>

(a) 考虑到该观察团费用的三分之二由科威特政府自愿捐款提供,决定,对于已经履行对该观察团财务义务的会员国,1994年11月1日至1995年12月31日期间未支配余额毛额5 703 700美元(净额4 900 900美元)的三分之一,即毛额2 436 433美元(净额1 633 633美元)中其各自应得的份额,应抵减其未来的摊款;

(b) 又决定,对于尚未履行对该观察团财务义务的会员国,1994年11月1日至1995年12月31日未支配余额毛额5 703 700美元(净额4 900 900美元)

<sup>101</sup> A/51/725,第6段。

<sup>102</sup> A/51/535。

<sup>103</sup> A/51/726,第6段。

<sup>104</sup> A/51/658。

<sup>105</sup> A/51/683。

<sup>106</sup> A/51/432,附件。

的三分之一,即毛额 2 436 433 美元(净额 1 633 633 美元)中其应得的份额,应抵减其所欠款项;

(c) 还决定未支配余额净额 4 900 900 美元的三分之二,即 3 267 267 美元,应退还科威特政府;

(d) 请秘书长立即采取行动,索回该观察团多付出的估计超过 844 000 美元的出差生活津贴,并迟于 1997 年 5 月 31 日向大会提出报告,说明关于采取行动索回这笔款项的结果和关于全面审查联合国在补偿假和出差生活津贴方面的政策的结果。

#### 51/453. 联合国与各专门机构和国际原子能机构间行政和预算的协调

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>106</sup>注意到行政协调委员会关于联合国系统各组织预算和财政状况的统计报告<sup>107</sup>和秘书长关于会计标准的报告。<sup>108</sup>

#### 51/454. 联合国经费分摊比额表

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>109</sup>决定在第五十一届会议续会第一期会议,作为优先事项,继续审议题为“联合国经费分摊比额表”的议程项目 119,并迟于 1997 年 3 月 31 日核可一套指示会费委员会向大会第五十二届会议建议 1998-2000 年期间分摊比额表的方法。

#### 51/455. 对《工作人员细则》的修正案

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>110</sup>注意到秘书长报告<sup>111</sup>所载对《工作人员细则》100 号编和 200 号编的修正案,但不妨碍大会在第五十一届会议续会第一期会议期间对题为“人力资源管理”的议程项目 120 的审议。

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议:<sup>110</sup>

(a) 决定将题为“人力资源管理”的议程项目 120 及在该项目下提交的各项报告,包括联合检查组题为“检查联合国征聘、安插和提升政策的实施情况(第二部分-安插和提升)”<sup>112</sup>和“联合国共同制度内计算公平地域分配的方法的比较”<sup>113</sup>的报告及其题为“联合国系统内管理部门和工作人员工会的关系”的尚未提交的报告,推迟至其第五十一届续会第一期会议作为优先项目审议;

(b) 请秘书长在审议之前在临时基础上:

(一) 审查全面冻结征聘的必要性,并通过秘书处人力资源管理厅监督和监测一切征聘、任命、安插和提升,考虑到从无任职人员和任职人数不足的会员国征聘并实现性别均衡的需要;

(二) 不扩大涉及征聘、任命、安插和提升事项授权的现有安排;

(三) 把在经常预算员额下进行的短期任命限制在临时顶替出差和休假人员;

(四) 将偏离正常规则和程序的例外情况限制在征聘、任命、安插和提升副秘书长、助理秘书长、各级特使和秘书长办公厅工作人员方面;

(五) 在大会就有关报告采取行动之前继续不把定期合同转为长期合同;

(六) 就 1996 年 11 月 1 日以后进行的所有征聘、任命、安插和提升活动向大会第五十一届续会第一期会议提出报告。

<sup>106</sup> A/51/692, 第 5 段。

<sup>107</sup> A/51/505 和 Corr. 1.

<sup>108</sup> A/51/523.

<sup>109</sup> A/51/747, 第 12 段。

<sup>110</sup> A/51/643/Add. 1, 第 8 段。

<sup>111</sup> A/C. 5/51/7.

<sup>112</sup> A/51/656, 附件。

<sup>113</sup> A/51/705, 附件。



**51/457. 联合国保护部队、联合国克罗地亚恢复信任行动、联合国预防性部署部队和联合国和平部队总部经费的筹措**

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>114</sup>回顾其 1996 年 11 月 4 日关于联合国保护部队、联合国克罗地亚恢复信任行动、联合国预防性部署部队和联合国和平部队总部经费的筹措的第 51/12 号决议,并在其审查关于 1996 年 1 月 1 日至 6 月 30 日期间这些部队的执行情况报告前:

(a) 授权秘书长额外承付这些部队 1996 年 7 月 1 日至 1997 年 6 月 30 日期间的清理结束费用和共同支助费用,共计毛额 12 860 300 美元(净额 12 227 800 美元),其中包括额外给维持和平行动支助帐户的 895 000 美元;

(b) 请秘书长采取一切必要行动来处理行政和预算问题咨询委员会、内部监督事务厅和审计委员会关于这些部队的有关调查结果和建议。

**51/458. 秘书长关于内部监督事务厅活动的报告**

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议:<sup>115</sup>

(a) 决定在大会第五十一届会议续会期间继续审议秘书长关于内部监督事务厅活动的年度报告;<sup>116</sup>

(b) 重申其 1996 年 6 月 7 日第 50/239 号决议第 2 段的决定,即内部监督事务厅的各项报告<sup>117</sup>应在有关议程项目下审议。

**51/459. 联合国海地支助团经费的筹措**

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>118</sup>回顾其 1996 年 11 月 4 日关于联合国海地支助团经费筹措的第 51/15 号决议:

(a) 决定除已按照大会第 51/15 号决议规定为 1996 年 7 月 1 日至 12 月 31 日期间拨出的毛额 28 704 200 美元(净额 27 506 000 美元)外,拨出毛额 27 400 800 美元(净额 26 202 600 美元),充作该支助团 1996 年 7 月 1 日至 1997 年 6 月 30 日期间的维持费用;

(b) 又决定,作为一项特别安排,并考虑到已按照大会第 51/15 号决议分摊的毛额 28 704 200 美元(净额 27 506 000 美元),由各会员国按照第 51/15 号决议第 7 段所定办法,分摊 1996 年 7 月 1 日至 1997 年 6 月 30 日期间所需的额外毛额 27 400 800 美元(净额 26 202 600 美元),同时考虑到 1997 年分摊比额表,但须安全理事会作出决定,将该支助团的任务延至 1997 年 5 月 31 日以后;

(c) 还决定,根据 1955 年 12 月 15 日第 973(X)号决议的规定,衡平征税基金内为该支助团核定的 1996 年 7 月 1 日至 1997 年 6 月 30 日期间工作人员薪金税收收入估计数 1 198 200 美元中会员国各自应得的份额,应抵减上文(b)分段规定的对会员国的摊款;

(d) 请秘书长采取一切必要行动来处理行政和预算问题咨询委员会、内部监督事务厅和审计委员会关于该支助团和联合国海地特派团的调查结果和建议。

**51/460. 就某些项目采取的行动**

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议<sup>119</sup>作出决定,第五委员会在大会第五十一届会议续会期间应继续审议下列议程项目和有关报告:

<sup>114</sup> A/51/639/Add. 1, 第 6 段。

<sup>115</sup> A/51/741, 第 6 段。

<sup>116</sup> A/51/432。

<sup>117</sup> A/50/945, 附件; A/50/1004; A/50/1005; A/51/302, 附件; A/51/305, 附件; A/51/467 和 A/51/486, 附件。

<sup>118</sup> A/51/638/Add. 1, 第 6 段。

<sup>119</sup> A/51/752, 第 9 段。

- 项目 111: 财务报告和审定财务报表以及审计委员会的报告;
- 项目 112: 审查联合国行政和财政业务效率;
- 项目 115: 改善联合国的财政情况;
- 项目 116: 1996-1997 两年期方案预算;
- 项目 119: 联合国经费分摊比额表;
- 项目 120: 人力资源管理;
- 项目 123: 联合国中东维持和平部队经费的筹措:  
(a) 联合国脱离接触观察员部队;  
(b) 联合国驻黎巴嫩临时部队;
- 项目 124: 联合国安哥拉核查团经费的筹措;
- 项目 125 (a): 联合国伊拉克-科威特观察团经费的筹措;
- 项目 126: 联合国西撒哈拉全民投票特派团经费的筹措;
- 项目 128: 柬埔寨过渡时期联合国权力机构的经费筹措和清理结束;
- 项目 129: 联合国保护部队、联合国克罗地亚恢复信任行动、联合国预防性部属部队和联合国和平部队总部经费的筹措;
- 项目 130: 第二期联合国索马里行动经费的筹措;
- 项目 131: 联合国莫桑比克行动经费的筹措;
- 项目 132: 联合国驻塞浦路斯维持和平部队经费的筹措;
- 项目 133: 联合国格鲁吉亚观察团经费的筹措;
- 项目 134: 联合国海地特派团经费的筹措;
- 项目 135: 联合国利比里亚观察团经费的筹措;
- 项目 136: 联合国卢旺达援助团经费的筹措;
- 项目 137: 起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭经费的筹措;
- 项目 138: 联合国塔吉克斯坦观察团经费的筹措;
- 项目 139: 起诉应对 1994 年 1 月 1 日至 1994 年 12 月 31 日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭经费的筹措;
- 项目 140: 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题;
- 项目 141: 秘书长关于内部监督事务厅活动的报告;
- 项目 153: 联合国波斯尼亚-黑塞哥维那特派团经费的筹措;
- 项目 154: 联合国东斯拉沃尼亚、巴拉尼亚和西锡尔米乌姆过渡时期行政当局经费的筹措;
- 项目 155: 联合国预防性部署部队经费的筹措;
- 项目 157: 联合国海地支助团经费的筹措。

## 51/461. 第五委员会 1997-1998 两年期工作方案

大会 1996 年 12 月 18 日第 89 次全体会议根据第五委员会的建议,<sup>120</sup> 依照其 1991 年 12 月 20 日第 46/220 号决议第 6 段, 核准本决定所附第五委员会 1997-1998 两年期工作方案。

### 附 件

#### 第五委员会 1997-1998 两年期工作方案

##### A. 1997 年工作方案

1. 财务报告和审定财务报表及审计委员会的报告
2. 审查联合国行政和财政业务效率
3. 1996-1997 两年期方案预算
4. 1998-1999 两年期方案概算
5. 改善联合国的财政状况
6. 联合检查组
7. 会议时地分配办法
8. 联合国经费分摊比额表
9. 联合国共同制度
10. 联合国维持和平行动经费的筹措
11. 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题
12. 秘书长关于内部监督事务厅活动的报告
13. 经济及社会理事会的报告
14. 任命各附属机构成员以补空缺并作出其他任命

##### B. 1998 年工作方案

1. 财务报告和审定财务报表及审计委员会的报告
2. 审查联合国行政和财政业务效率
3. 1996-1997 两年期方案预算
4. 方案规划
5. 改善联合国的财政状况
6. 1998-1999 两年期方案预算
7. 联合国与各专门机构和国际原子能机构间行政和预算的协调
8. 会议时地分配办法
9. 联合国经费分摊比额表
10. 人力资源的管理
11. 联合国共同制度
12. 联合国养恤金制度
13. 联合国维持和平行动经费的筹措
14. 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题
15. 秘书长关于内部监督事务厅活动的报告
16. 经济及社会理事会的报告
17. 任命各附属机构成员以补空缺并作出其他任命

## 7. 根据第六委员会的报告通过的决定

### 51/441. 有关新的国际经济秩序的国际法原则和规范的逐渐发展

1996年12月16日大会第85次全体会议根据第六委员会的建议,<sup>120</sup>决定在第五十五届会议继续审议国际经济关系的法律方面的问题,并将题为“有关新的国际经济秩序的国际法原则和规范的逐渐发展”的项目列入该届会议的临时议程。

---

<sup>120</sup> A/51/632, 第6段。

## 附 件

### 决定一览表

决定号数	标 题	议程项目	页 次
<b>A 选举和任命</b>			
51/301	任命全权证书委员会成员	3 (a)	1
51/302	选举大会主席	4	1
51/303	选举各主要委员会主席	5	1
51/304	选举大会副主席	6	1
51/305	选举方案和协调委员会二十名成员	17 (b)	2
51/306	选举安全理事会五个非常任理事国	15 (a)	2
51/307	选举经济及社会理事会十八个理事国	15 (b)	3
51/308	选举国际法院五名法官	15 (c)	3
51/309	选举国际法委员会成员	17 (a)	4
51/310	任命行政和预算问题咨询委员会成员	18 (a)	5
51/311	任命会费委员会成员	18 (b)	6
51/312	任命审计委员会一名成员	18 (c)	6
51/313	认可投资委员会成员的任命	18 (d)	6
51/314	任命联合国行政法庭法官	18 (e)	7
51/315	任命国际公务员制度委员会成员	18 (f)	7
51/316	选举联合国环境规划署执行主任	17 (c)	8
51/317	任命会议委员会成员	18 (g)	8

## B. 其他决定

51/401	第五十一届会议的组织	8	9
51/402	议程的通过与议程项目的分配	8	9
51/403	第五十一届会议主要部分期间附属机构举行的会议	8	
	决定 A		10
	决定 B		10
51/404	秘书长关于联合国工作的报告	10	10
51/405	国际法院的报告	13	10
51/406	联合国格鲁吉亚观察团经费的筹措	133	34
51/407	福克兰(马尔维纳斯)群岛问题	49	10
51/408	雇用退休人员	120	34
51/409	起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭的报告	50	10
51/410	起诉应对 1994 年 1 月 1 日至 1994 年 12 月 31 日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭的报告	59	10
51/411	与裁军和国际安全有关的议程项目	60, 61 和 63 至 81	13
51/412	《禁止在大气层、外层空间和水下进行核武器试验条约》的修正	65	13
51/413	《全面禁止核试验条约》的执行情况	66	14
51/414	不扩散大规模毁灭性武器及其运载工具的一切方面	71	14
51/415	审查《加强国际安全宣言》的执行情况	81	14
51/416	秘书长按照《联合国宪章》第十二条第二项提出的通知	7	10
51/417	秘书长关于《消除对妇女一切形式歧视公约》的报告	103	22
51/418	大会就促进和保护儿童权利问题审议的文件	106	22
51/419	大会就消除种族主义和种族歧视问题审议的文件	108	22

51/420	人权问题	110	22
51/421	爱沙尼亚和拉脱维亚境内的人权情况	110 (c)	22
51/422	大会就人权问题审议的文件: 人权情况以及特别报告员和代表的报告	110 (c)	23
51/423	第三委员会工作组	110 (d)	23
51/424	关于世界土著人民国际十年活动方案的报告	12	23
51/425	第三委员会的工作安排和委员会 1997 - 1998 两年期工作方案	12	23
51/426	经济及社会理事会的报告	12	34
51/427	殖民国家在其所管领土内的军事活动和安排	89 和 19	14
51/428	克罗地亚被占领领土内的局势	92	14
51/429	联合国各有关机构的组成问题	93	15
51/430	直布罗陀问题	19	15
51/431	向前线国家及其他邻国提供特别援助	21 (b)	10
51/432	非洲统一组织国家元首和政府首脑会议关于美国现任行政当局于 1986 年 4 月向阿拉伯利比亚人民社会主义民众国发动海空军事攻击的宣言	51	11
51/433	以色列对伊拉克核设施的武装侵略以及以色列的侵略对已确立的关于和平利用核能、不扩散核武器及国际和平与安全的国际制度的严重后果	52	11
51/434	伊拉克占领和侵略科威特的后果	53	11
51/435	联合国各项决议的执行情况	54	11
51/436	科摩罗马约特岛问题	57	11
51/437	经济及社会理事会的报告	12	35
51/438	联合国脱离接触观察员部队经费的筹措	123 (a)	35
51/439	联合国驻黎巴嫩临时部队经费的筹措	123 (b)	35
51/440	联合国伊拉克-科威特观察团经费的筹措	125 (a)	35
51/441	有关新的国际经济秩序的国际法原则和规范的逐渐发展	152	40
51/442	有关宏观经济政策问题的文件	94	15

51/443	秘书长关于淡水资源用于粮食和农业生产的情况的报告	95	15
51/444	可持续发展和国际经济合作	96	15
51/445	关于发展纲领的文件	96 (b)	16
51/446	环境与可持续发展	97	16
51/447	联合国妇女发展基金活动的报告	98	16
51/448	有关经济及社会理事会报告的文件	12	16
51/449	第二委员会 1997-1998 两年期工作方案	12	16
51/450	经济及社会理事会的报告	12	11
51/451	为布隆迪的经济复苏和重建提供紧急援助	21 (b)	11
51/452	展开关于国际经济合作促进发展的全球谈判	55	11
51/453	联合国与各专门机构和国际原子能机构间行政和预算的协调	117	36
51/454	联合国经费分摊比额表	119	36
51/455	对《工作人员细则》的修正案	120	36
51/456	人力资源管理	120	36
51/457	联合国保护部队、 联合国克罗地亚恢复信任行动、 联合国预防性部署部队和联合国和平部队总部经费的筹措	129	37
51/458	秘书长关于内部监督事务厅活动的报告	141	37
51/459	联合国海地支助团经费的筹措	157	37
51/460	就某些项目采取的行动	112	37
51/461	第五委员会 1997-1998 两年期工作方案	112	39
51/462	有待大会第五十一届会议审议的议程项目	8	12